

Willkommen

Dieses Benutzerhandbuch enthält eine Einführung in die zahlreichen Funktionen Ihres Telefons.



www.motorola.com

MOTOROLA und das stilisierte M-Logo sind beim US Patent & Trademark Office eingetragen. Alle sonstigen Produkt- oder Dienstleistungsamen sind das Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber. Die Bluetooth-Warenzeichen gehören dem Eigentümer und werden von Motorola, Inc. unter Lizenz verwendet. Java und alle anderen Java-basierten Marken sind Marken oder eingetragene Marken von Sun Microsystems, Inc. in den USA und anderen Ländern. © Motorola, Inc. 2003.

Software-Copyright-Hinweis

Die in diesem Handbuch beschriebenen Motorola Produkte enthalten möglicherweise Motorola Software oder Software unabhängiger Hersteller, die in Halbleiterspeichern oder sonstigen Medien gespeichert und urheberrechtlich geschützt sind. Durch Gesetze in den USA und anderen Ländern werden Motorola, Inc. und unabhängigen Software-Herstellern Exklusivrechte an der urheberrechtlich geschützten Software, einschließlich der Exklusivrechte zum Verteilen und Reproduzieren der urheberrechtlich geschützten Software, gewährt. Demzufolge darf urheberrechtlich geschützte Software, die in den Produkten von Motorola enthalten ist, nur in dem gesetzlich zugelassenen Umfang geändert, zurückentwickelt, verteilt oder reproduziert werden. Darüber hinaus werden durch den Kauf von Motorola Produkten weder direkt, stillschweigend, kraft Rechtsscheins noch anderweitig Lizenzrechte im Rahmen der Urheberrechte, Patente oder Patentanmeldungen von Motorola oder eines unabhängigen Software-Herstellers, ausgenommen der normalen, einfachen und gebührenfreien Lizenz zur Nutzung des Produkts, die kraft Gesetzes beim Kauf eines Produkts gewährt wird, gewährt.

Produktspezifikationen und Funktionen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Wir bemühen uns, zu gewährleisten, dass die Benutzerhandbücher regelmäßig aktualisiert werden und der aktuellen Produktfunktionalität entsprechen. Sollte der unwahrscheinliche Fall eintreten, dass das Handbuch nicht alle Basisfunktionen des Produkts beinhaltet, informieren Sie uns bitte. Aktuelle Versionen unserer Handbücher finden Sie auch im Bereich für Konsumenten der Website von Motorola unter der Adresse <http://www.motorola.com>.

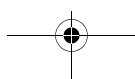
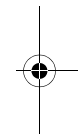
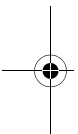
Inhalt

Allgemeine Warn- und Sicherheitshinweise	6
Erste Schritte	14
Inhalt der Verpackung	14
Informationen über dieses Handbuch	14
Einsetzen einer UICC- oder SIM-Karte	14
Akku einsetzen	16
Akku laden	17
Akkuverwendung	17
Telefon einschalten	19
Lautstärke einstellen	20
Absetzen und Entgegennehmen von Anrufen	20
Anzeigen der eigenen Rufnummer	22
Telefonfunktionen	23
Display	23
Navigationstaste	27
Videoanruf- und Browser-Tasten	27
Menüs	28
Text eingeben und bearbeiten	30
Texteingabemodus wählen	40
Sperren und Entsperren des Telefons	41
Entsperrcode ändern	43
Falls Sie Ihren Entsperrcode vergessen	45
Sperren und Entsperren der Tastatur	45
Bilder aufnehmen und anzeigen	46
Videos aufnehmen und anzeigen	48
Videoanrufe durchführen	51
Positionsdaten	52

Telefoneinstellungen	53
Eigenen Namen und eigene Rufnummer speichern	53
Einstellen von Uhrzeit und Datum	53
Signalisierung	53
Wallpaper (Hintergrundbild) einstellen	54
Screen Saver einstellen	55
Displayfarbe einstellen	56
Display Timeout	57
Akkulebensdauer verlängern	57
Anruffunktionen	58
Wechsel der aktiven Telefonleitung	58
Wahlwiederholung einer Telefonnummer	58
Automatische Wahlwiederholung	58
Anrufer-ID verwenden	59
Abbrechen eines eingehenden Anrufs	60
Anrufsignal abschalten	60
Notrufnummer anrufen	61
Wählen internationaler Nummern	61
Anzeigen der letzten Anrufe	62
Rückruf bei unbeantwortetem Anruf	65
Verwenden des Notizblocks	65
Nummer anhängen	66
Anrufen mit Kurzwahl	66
Anrufen mit Schnellwahl	66
Sprachnachrichten	67
Anklopfen	68
Anruf "Halten"	68
Anruf weiterleiten	69



Funktionen des Telefons	70
Hauptmenü	70
Funktionsübersicht	72
Daten zur spezifischen Absorptionsrate	85
Garantieleistungen	87
Index	92



Allgemeine Warn- und Sicherheitshinweise

Wichtige Informationen zur sicheren und effizienten Bedienung Ihres Mobiltelefons. Bitte lesen Sie diese Informationen aufmerksam bevor Sie ihr Mobiltelefon das erste Mal in Betrieb nehmen.

Die in diesem Dokument enthaltenen Informationen ersetzen die allgemeinen Warn- und Sicherheitshinweise, die in allen vor dem 1. Dezember 2002 veröffentlichten Motorola Handbüchern enthalten sind.

Umgang mit elektromagnetischer Strahlung - Hochfrequenzbetriebseigenschaften

Ihr Mobiltelefon enthält einen Hochfrequenzsender und einen Hochfrequenzempfänger. In EINGESCHALTETEM Zustand empfängt und sendet das Gerät Hochfrequenzsignale (HF). Bei der Bedienung des Mobiltelefons kontrolliert die Systemsteuerung automatisch den Energieverbrauch in dem das Gerät sendet.

Ihr Motorola Mobiltelefon entspricht allen technischen Anforderungen, die der Gesetzgeber in ihrem Land bei Einwirkung elektromagnetischer Energie im Hochfrequenzbereich auf den Menschen vorschreibt:

Allgemeine Sicherheitshinweise beim Betrieb

Damit eine optimale Funktionalität ihres Mobiltelefons gewährleistet ist und sich die Einwirkung von elektromagnetischer Energie im Hochfrequenzbereich im Rahmen der vorgenannten gesetzlichen Bestimmungen und Richtwerte hält, sind die nachfolgenden Hinweise unbedingt zu beachten und einzuhalten:

Antenne

Verwenden Sie nur die mitgelieferte oder eine von Motorola genehmigte Ersatzantenne. Nicht genehmigte Antennen, Änderungen oder Zusatzgeräte können das Mobiltelefon beschädigen.

Bitte beachten Sie folgendes:

Bitte berühren Sie die Antenne nicht während das Gerät eingeschaltet ist.

Das Berühren der Antenne beeinflusst die Qualität der Gesprächsverbindung und kann unter Umständen zu einem erhöhten Energieverbrauch führen. Der Einsatz nicht genehmigter Antennen kann zudem die Nichteinhaltung der gesetzlichen Vorschriften in Ihrem Land zur Folge haben.

Betrieb des Mobiltelefons

Halten Sie Ihr Mobiltelefon beim Telefonieren so, wie Sie auch ein schnurloses Telefon halten würden.

Hinweise beim Tragen des Mobiltelefons am Körper

Um die gesetzlichen Vorschriften im Zusammenhang mit der Einwirkung elektromagnetischer Energie im Hochfrequenzbereich auch beim Tragen des Mobiltelefons am Körper zu gewährleisten, tragen Sie das Mobiltelefon immer in einem von Motorola mitgelieferten oder genehmigten Clip, einer Halterung oder Hülle, soweit verfügbar. Bei Verwendung von nicht original Motorola-Zubehörteilen, einschließlich Batterien und Antennen, können die gesetzlichen Vorschriften im Zusammenhang mit der Einwirkung elektromagnetischer Energie im Hochfrequenzbereich überschritten werden. Wenn Sie nicht ein original Motorola- oder von Motorola genehmigtes Zubehörteil benutzen, und das Mobiltelefon nicht in der normalen Position halten, achten Sie darauf, dass das Mobiltelefon und die Antenne während des Telefonierens mindestens 2,5 cm vom Körper entfernt sind.



Nutzung von Features

Wenn Sie Features des Mobiltelefons mit oder ohne Zubehörkabel nutzen, halten Sie das Mobiltelefon und die Antenne mindestens 2,5 cm vom Körper entfernt.

Genehmigte Zubehörteile

Eine Liste von genehmigten Motorola Zubehörteilen finden Sie auf unserer Webseite www.Motorola.com.

Elektromagnetische Verträglichkeit / Kompatibilität

Beachten Sie: Die meisten elektronischen Geräte sind gegen elektromagnetische Strahlung abgeschirmt. Bestimmte Geräte können eventuell nicht vollständig gegen die elektromagnetische Strahlung Ihres Mobiltelefons geschützt sein.

Telefonieren in der Öffentlichkeit

In Krankenhäusern, Arztpraxen und ähnlichen Einrichtungen werden häufig Geräte eingesetzt, die auf externe elektromagnetische Strahlung empfindlich reagieren. Schalten Sie daher Ihr Mobiltelefon in solchen Räumlichkeiten AUS, wenn dies durch entsprechende Hinweisschilder verlangt wird.

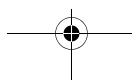
Telefonieren im Flugzeug

Schalten Sie Ihr Mobiltelefon aus, bevor Sie ins Flugzeug steigen. Die Bestimmungen der Fluggesellschaften verbieten den Gebrauch von Mobiltelefonen an Bord bzw. während des Fluges. Erkundigen Sie sich nach den Bestimmungen Ihrer Fluggesellschaft zur Verwendung von Mobiltelefonen und halten Sie diese Bestimmungen ein.

Medizinische Geräte

Herzschrittmacher

Hersteller von Herzschrittmachern empfehlen, einen Abstand von mindestens 15 cm zwischen einem Mobiltelefon und einem Schrittmacher einzuhalten, um eventuelle Interferenzen der beiden Geräte auszuschließen.



Träger von Herzschrittmachern sollten folgendes beachten:

- das EINGESCHALTETE Mobiltelefon IMMER mehr als 15 cm von ihrem Schrittmacher entfernt halten.
- das Mobiltelefon nicht in der Brusttasche tragen.
- das Ohr auf der gegenüberliegenden Seite des Herzschrittmachers verwenden, um das Risiko von Interferenzen zu verringern.
- das Mobiltelefon beim geringsten Anzeichen einer Störung des Herzschrittmachers SOFORT AUSSCHALTEN.

Hörgeräte

Einige digitale schnurlose Telefone beeinträchtigen unter Umständen die Funktion von Hörgeräten. Wenden Sie sich ggf. an den Hersteller Ihres Hörgerätes, um eine Alternativlösung zu finden.

Andere medizinische Geräte

Wenn Sie ein medizinisches Gerät verwenden, wenden Sie sich bitte an den Hersteller, um zu klären, ob es ausreichend gegen elektromagnetische Strahlung abgeschirmt ist. Unter Umständen kann auch der behandelnde Arzt bei der Beschaffung dieser Information behilflich sein.

Telefonieren im Auto

Bitte erkundigen Sie sich an Ihrem jeweiligen Aufenthaltsort nach den dort geltenden Gesetzen und Bestimmungen über die Benutzung eines Mobiltelefons in Kraftfahrzeugen und beachten Sie diese.

Soweit die Benutzung des Mobiltelefons im Auto gesetzlich erlaubt ist, beachten Sie zudem bitte folgendes:

- Konzentrieren Sie sich immer auf den Verkehr und die Straße
- Verwenden Sie grundsätzlich eine Freisprechanlage.
- Suchen Sie zum Telefonieren einen Parkplatz auf.

Warnhinweise

Für Fahrzeuge mit Airbags

Airbags werden unter Aufwendung großer Kraft ausgelöst. Platzieren bzw. installieren Sie das Mobiltelefon und das Zubehör NIE über dem Airbag oder in dessen Ausbreitungsbereich. Falsch platziert kann dies zu schweren Verletzungen führen, wenn der Airbag einmal ausgelöst wird.

Explosionsgefährdete Orte

Schalten Sie Ihr Mobiltelefon AUS, wechseln bzw. entfernen Sie NICHT den Akku aus dem Gerät und beachten Sie alle Anweisungen und Warnhinweise, wenn Sie sich in einer explosionsgefährdeten Umgebung aufhalten.

Funken von Ihrem Akku können in solcher Umgebung Explosionen und/oder Feuer verursachen und damit zu Verletzungen oder gar Todesfällen führen.

Beachten Sie: *Bereiche mit potentieller Explosionsgefahr sind in den meisten Fällen eindeutig gekennzeichnet. Solche Bereiche sind u. a. Tankstellen, in Booten der Bereich unter Deck, Transport- oder Lagereinrichtungen für Kraftstoff oder Chemikalien, Bereiche, in denen der Geruch von Kraftstoff wahrnehmbar ist (z. B. wenn Benzin oder Propangas in einem Fahrzeug oder im Haushalt austritt), Bereiche, in denen die Luft Chemikalien oder Partikel wie Körner, Staub oder Metallstaub enthält sowie andere Bereiche, in denen es sich empfiehlt, den Motor des Fahrzeugs abzustellen.*

Sprenggebiete

Um Störungen von Sprengvorhaben zu vermeiden, müssen Sie Ihr Gerät in Sprenggebieten oder an Orten, an denen der Betrieb von Funkgeräten untersagt ist, AUSSCHALTEN. Befolgen Sie alle Anweisungen und Schilder.

Akkus

Alle Akkus können Sachbeschädigungen, Verletzungen oder Brandschäden verursachen, wenn die

Kontakte des Akkus mit leitenden Materialien wie z.B. Schmuck, Schlüsseln oder Ketten in Berührung kommen. Dies kann zu einem geschlossenen Stromkreis (Kurzschluss) und dadurch zur Erhitzung des Materials führen. Um dies zu vermeiden, seien Sie im Umgang mit einem geladenen Akku entsprechend vorsichtig, insbesondere wenn Sie den Akku in Jacken- oder Hemdtaschen, Handtasche oder in einen sonstigen Behälter stecken, der Metallgegenstände enthält. **Benutzen Sie ausschließlich original Akkus und Aufladegeräte von Motorola.**

Ihr Akku kann die folgenden Symbole enthalten:

Symbol	Definition
	Wichtiger Sicherheitshinweis folgt.
	Ihr Akku oder Mobiltelefon sollte nicht in Kontakt mit Feuer kommen.
	Ihr Akku oder Mobiltelefon muss unter Umständen entsprechend der gesetzlichen Vorgaben recycled werden. Bitte informieren Sie sich bei den jeweils zuständigen Behörden.
	Ihr Akku oder Mobiltelefon sollte nicht in die Mülltonne geworfen werden.
	Ihr Mobiltelefon enthält einen internen Litium Ionen Akku.

Anfälle/Blackouts

Bei machen Personen können unter Umständen epileptische Anfälle und Blackouts auftreten, wenn sie Lichteffekten, wie beispielsweise beim Fernsehen oder bei Videospielen, ausgesetzt sind. Diese Anfälle und Blackouts können auch bei solchen Personen auftreten, die vorher noch nie einen Anfall oder einen Blackout hatten.



Wenn Sie schon einmal einen solchen Anfall oder Blackout hatten oder wenn sie diesbezüglich familiär vorbelastet sind, konsultieren Sie bitte zunächst Ihren Arzt, bevor Sie auf dem Mobiltelefon Videospiele spielen oder Blinkeffekte auf Ihrem Mobiltelefon installieren oder nutzen. (Blinkeffekte sind nicht auf allen Produkten verfügbar.)

Eltern sollten Ihre Kinder beim Umgang mit Videospielen und Blinkeffekten auf dem Mobiltelefon überwachen. Alle Personen sollten unverzüglich die weitere Nutzung des Geräts einstellen und Ihren Arzt konsultieren, wenn eines der folgenden Symptome auftritt: Krämpfe, Augenzuckungen, Bewusstseinsverlust, unfreiwillige Bewegungen oder Orientierungslosigkeit.

Um das Risiko solcher Symptome zu minimieren, beachten Sie bitte auch die folgenden Sicherheitshinweise:

- Spielen Sie keine Videospiele und nutzen Sie keine Lichteffekte, wenn Sie übermüdet sind.
- Legen Sie stündlich eine minimale Pause von 15 Minuten ein.
- Spielen Sie nur in einer hellen Umgebung.
- Halten Sie immer den größtmöglichen Abstand zum Display.

Verletzungen bei übermäßiger Belastung

Wenn Sie Spiele auf Ihrem Mobiltelefon spielen, können gelegentliche Verspannungen an Händen, Armen, Schultern, Nacken oder anderen Teilen des Körpers auftreten. Beachten Sie die nachfolgenden Anweisungen um Beschwerden wie z.B. Sehnenscheidenentzündung, Karpaltunnel Syndrom, oder andere muskuläre Beschwerden zu vermeiden:

- Legen Sie stündlich eine minimale Pause von 15 Minuten ein.
- Wenn Ihre Hände, Handgelenke oder Arme müde werden oder weh tun, hören Sie sofort auf zu spielen und machen Sie eine Pause von mehreren Stunden bevor Sie erneut spielen.
- Wenn Ihre Hände, Handgelenke oder Arme nach dem Spielen immer noch weh tun, konsultieren Sie bitte Ihren Arzt.



EU-Richtlinien Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Motorola, dass dieses Produkt den folgenden Richtlinien entspricht:



- Den wesentlichen Anforderungen und allen anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EC
- Allen anderen relevanten EU-Richtlinien

IMEI: 350034/40/394721/9

CE0168

Type: MC2-41H14

Produkt-
genehmigungs-
nummer

Die obige Abbildung zeigt ein Beispiel für eine typische Produktgenehmigungsnummer.

Sie können die der Richtlinie 1999/5/EC (die R&TTE-Richtlinie) zugehörige Konformitätserklärung (DoC) zu Ihrem Produkt unter der Internetadresse www.motorola.com/rtte abrufen. Geben Sie dazu die auf dem Typenschild Ihres Produkts angegebene Genehmigungsnummer in das auf der Website befindliche Feld „Suchen“ ein.

Erste Schritte

Inhalt der Verpackung

Zum Lieferumfang Ihres Mobiltelefons gehören ein Akku und ein Ladegerät. Mit optionalem Zubehör können Sie das Telefon individuell anpassen, um maximale Leistung und Handlichkeit zu erreichen.

Informationen über dieses Handbuch

Optionale Funktionen



Funktionen, die mit diesem Zeichen gekennzeichnet sind, sind optional und vom Netz, der SIM-Karte und/oder dem Vertrag abhängig. Diese Funktionen werden eventuell nicht von allen Diensteanbietern in allen geografischen Gebieten angeboten. Informationen hierzu erhalten Sie bei Ihrem Diensteanbieter

Optionales Zubehör



Funktionen, die mit diesem Zeichen gekennzeichnet sind, erfordern optionales Motorola Original™-Zubehör.

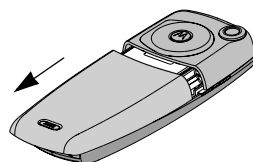
Einsetzen einer UICC- oder SIM-Karte

Auf der USIM-Karte befinden sich Ihre Rufnummer, Service-Details und ein Telefonbuch-/Nachrichtenspeicher. Ihr Telefon kann auch GSM-SIM (Subscriber Identity Module) verwenden, wobei dann allerdings nicht alle Funktionen zur Verfügung stehen.

Vorsicht: Achten Sie darauf, dass die Karte verbogen oder verkratzt wird. Verhindern Sie, dass die Karte mit statischer Elektrizität, Wasser oder Schmutz in Kontakt kommt.

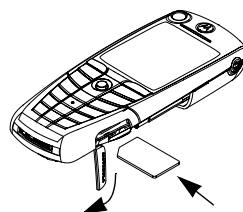
Aktion

- 1** Drücken Sie die Akkuabdeckung nach unten, um sie vom Telefon zu lösen.



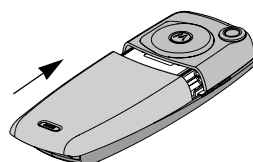
- 2** Öffnen Sie die Kartenabdeckung rechts am Telefon.

- 3** Setzen Sie die Karte so ein, dass die goldenen Kontaktfläche nach unten weist und die abgeschrägte Ecke die in der Abbildung gezeigte Lage hat.



- 4** Schließen Sie die Kartenabdeckung.

- 5** Setzen Sie die Akkuabdeckung wieder auf das Telefon auf und drücken Sie sie nach oben, bis sie einrastet.



Akku einsetzen

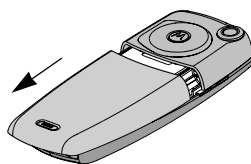
Sie können das Telefon erst dann verwenden, wenn der Akku eingesetzt und aufgeladen wurde.



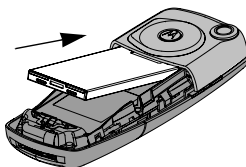
Vorsicht: Das Telefon darf nur mit Original-Akkus und -Zubehör von Motorola betrieben werden. Wir empfehlen, Akkus bei Nichtgebrauch in den entsprechenden Schutzhüllen aufzubewahren.

Aktion

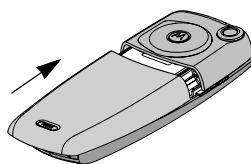
- 1 Entnehmen Sie den Akku der transparenten Schutzhülle.
- 2 Drücken Sie die Akkuabdeckung nach unten, um sie vom Telefon zu lösen.



- 3 Setzen Sie den Akku in Pfeilrichtung **unter der Vorrichtung** oben im Akkufach ein und drücken Sie ihn nach unten.



- 4 Setzen Sie die Akkuabdeckung wieder auf das Telefon auf und drücken Sie sie nach oben, bis sie einrastet.



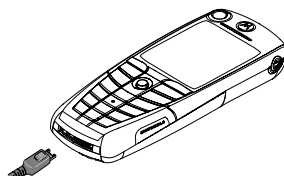
Akku laden

Neue Akkus sind teilweise aufgeladen. Bevor Sie das Telefon benutzen können, müssen Sie zuerst den Akku einsetzen und wie nachstehend beschrieben aufladen.

Hinweis: Einige Akkus erreichen erst nach mehreren vollständigen Lade- und Entladezyklen ihre volle Leistungsfähigkeit.

Aktion

- 1 Stecken Sie das Reiseladegerät so in das Telefon ein, dass die Entriegelungstaste nach oben zeigt.



- 2 Stecken Sie das andere Ende des Reiseladegeräts in eine geeignete Steckdose.
- 3 Wenn das Telefon anzeigt, dass der Akku vollständig geladen ist (**Laden beendet**), drücken Sie die Entriegelungstaste und trennen das Reiseladegerät vom Telefon.

Hinweis: Beim Laden des Akkus zeigt die Ladezustandsanzeige rechts oben im Display den Status des Ladevorgangs an.

Akkuverwendung

Die Leistungsfähigkeit des Akkus hängt von vielen Faktoren ab. Dazu gehören die Netzkonfiguration des Mobilfunkanbieters, die Signalstärke, die Betriebstemperatur des Telefons, die ausgewählten Funktionen und/oder Einstellungen sowie Ihre Gewohnheiten bei der Verwendung von Sprach- und Datendiensten und anderen Anwendungen.

Verwendung des Akkus

Vorsicht: Zur Vermeidung von Verletzungen oder Verbrennungen niemals Metallgegenstände mit den Akkukontakten in Berührung kommen lassen und niemals Akkukontakte kurzschließen.

So maximieren Sie die Akkuleistung:

- Verwenden Sie nur Motorola Original™ Akkus und Ladegeräte. Die Garantie für das Telefon deckt keine Schäden ab, die durch die Verwendung von Nicht-Motorola-Akkus und/oder -Ladegeräten verursacht werden.
- Bei neuen Akkus oder Akkus, die über einen längeren Zeitraum gelagert wurden, ist eventuell eine längere Ladezeit erforderlich.
- Während des Ladevorgangs sollte Zimmertemperatur herrschen.
- Setzen Sie Akkus nicht Temperaturen unter -10°C oder über 45°C aus. Lassen Sie Ihr Telefon nicht im Fahrzeug zurück.
- Soll ein Akku während eines längeren Zeitraums nicht benutzt werden, bewahren Sie ihn an einem kühlen, dunklen und trockenen Ort auf.
- Im Laufe der Zeit verschleißten Akkus allmählich und erfordern längere Ladezeiten. Dies ist normal. Wenn Sie Ihren Akku regelmäßig laden und eine Verkürzung der Gesprächszeit oder eine Verlängerung der Ladezeit feststellen, ist es möglicherweise an der Zeit, einen neuen Akku zu kaufen.



Akkus, die zum Betrieb dieses Produkts verwendet werden, müssen ordnungsgemäß entsorgt und eventuell dem Recycling-System zugeführt werden. Den Akkutyp entnehmen Sie dem Etikett des Akkus. Hinweise zum ordnungsgemäßen Entsorgen erhalten Sie bei Ihrer lokalen Recycling-Stelle. Verbrennen Sie Akkus niemals, da sie explodieren können.

Telefon einschalten

Aktion

- 1 Drücken und halten Sie die Einschalttaste



Zum

Einschalten des Telefons

- 2 Drücken Sie, falls erforderlich, , um zum gewünschten Benutzerkonto zu blättern, und anschließend **WÄHLEN** ()

Wählen Sie das gewünschte Benutzerkonto aus der Liste der Konten (gespeichert auf der SIM-Karte)

- 3 Geben Sie ggf. den PIN-Code Ihrer SIM-Karte ein und drücken Sie **OK** ()

Entsperren der SIM-Karte

Vorsicht: Wenn Sie dreimal nacheinander einen falschen PIN-Code eingeben, wird die SIM-Karte gesperrt. Das Telefon zeigt dann folgende Meldung an: **SIM gesperrt**. Nähere Informationen erhalten Sie von Ihrem Diensteanbieter.

Aktion

- 4 Geben Sie ggf. den vierstelligen Entsperrcode ein und drücken Sie .

Zum

Entsperren des Telefons
Als Entsperrcode ist ab Werk 1234 eingestellt. Möglicherweise hat Ihr Diensteanbieter diesen Code geändert, bevor Ihnen das Telefon ausgehändigt wurde.

Lautstärke einstellen

Drücken Sie die obere oder untere Taste zur Lautstärkeregelung, um folgende Funktionen auszuführen:

- Erhöhen und Verringern der Lautstärke von Hörmuschel und Lautsprecher während eines Gesprächs
- Erhöhen und Verringern der Ruftonlautstärke, wenn das Standby-Display angezeigt wird.
- Abschalten des Signals eines ankommenden Anrufs

Absetzen und Entgegennehmen von Anrufen

In diesem Abschnitt werden die grundlegenden Anruffunktionen beschrieben. Zum Durchführen von Videoanrufen siehe Seite 51.

Anrufen

Um eine Nummer wählen zu können, muss Ihr Telefon:

- eingeschaltet und entsperrt (Telefon/Tastatur) sein.
- über eine eingelegte und entsperrte SIM-Karte verfügen.
- über eine Netzverbindung mit ausreichender Signalstärke verfügen.

Drücken Sie

1 Tasten

Zum

Wählen der Nummer (bis zu 32 Ziffern)

Tipp: Wenn Sie einen Fehler gemacht haben, drücken Sie **LÖSCHEN** (), um die letzte Ziffer zu löschen, oder drücken und halten Sie **LÖSCHEN** (), gedrückt, um alle Ziffern zu löschen.

2  (Sendetaste)	Absetzen des Anrufs
3  (Endetaste)	Beenden des aktuellen Gesprächs

Hinweis: Sie können einen Notruf auch dann absetzen, wenn das Telefon gesperrt ist oder keine SIM-Karte eingelegt ist. Siehe Seite 61.

Entgegennehmen eines Anrufs

Um einen Anruf entgegennehmen zu können, muss Ihr Telefon:

- eingeschaltet und entsperrt sein.
- über eine eingelegte und entsperrte SIM-Karte verfügen.
- über eine Netzverbindung mit ausreichender Signalstärke verfügen.

Wenn Sie einen Anruf empfangen, klingelt und/oder vibriert das Telefon und zeigt eine Meldung für einen eingehenden Anruf an.

Drücken Sie

1  oder **ANNAHME** ()

Zum

Annehmen des Anrufs

2  (Endetaste)	Beenden des aktuellen Gesprächs
---	---------------------------------

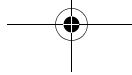
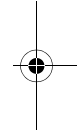
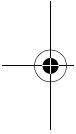


Anzeigen der eigenen Rufnummer

Um sich Ihre eigene Rufnummer im Standby-Display anzeigen zu lassen, drücken Sie  .

Drücken Sie während eines Gesprächs  > **Meine Rufnummern**.

Ihre Rufnummer muss auf der SIM-Karte gespeichert sein, um diese Funktion nutzen zu können. Das Speichern Ihrer Rufnummer auf der SIM-Karte wird auf Seite 53 beschrieben. Wenn Sie Ihre Rufnummer nicht kennen, wenden Sie sich an Ihren Diensteanbieter.



Telefonfunktionen

Eine Abbildung des Telefons finden Sie auf Seite 1.

Display

Das *Standby-Display* (unten abgebildet) erscheint als Standardanzeige, wenn *kein* Gespräch geführt und das Menü nicht benutzt wird.

Durch Drücken der Navigationstaste (⊙) nach oben, unten, links oder rechts erhalten Sie schnellen Zugriff auf folgende Funktionen:

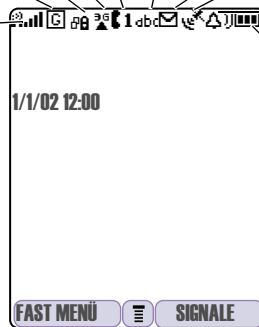


Die Menüanzeige (≡) in der unteren Mitte des Displays gibt an, dass Sie mit der Menütaste (⏏) ein Menü aufrufen können.

Textfelder unten links und rechts im Display zeigen die aktuellen Softkey-Funktionen an. Drücken Sie auf den linken (⏏) oder den rechten (⏏) Softkey, um im zugehörigen Textfeld angezeigte Funktion durchzuführen.

Im oberen Bereich des Displays erscheinen die folgenden Statusanzeigen:

- ① Signalstärke
- ② Datendienst
- ③ Sichere Verbindung
- ④ Service
- ⑤ Aktive Leitung
- ⑥ Groß-/ Kleinschreibung
- ⑦ Nachrichten oder Texteingabemethode
- ⑧ Standort
- ⑨ Signaltyp
- ⑩ Akku-Ladezustand



① Signalstärke Zeigt die Stärke der Netzverbindung des Telefons an.

Stark Kein Signal

Wenn "Kein Signal" angezeigt wird, können Sie weder anrufen noch Anrufe empfangen.



② Datendienst zeigt an, wenn eine GPRS Datenverbindung verfügbar ist. Dieser Verbindungsart kann schnellere Datenübertragungsraten ermöglichen. Die Anzeige bedeutet nicht, dass eine Verbindung besteht, sondern nur, dass Sie mit einer GPRS-Verbindung im Netz registriert sind.

③ Sichere Verbindung Zeigt an, dass eine sichere Verbindung für Datenübertragung besteht.



④ Service Zeigt an, wenn Ihr Telefon Ihr Heimatnetz (a) oder ein anderes Netz (b) verwendet. Wenn Sie Ihr Heimatnetz verlassen, sucht das Telefon *per Roaming* nach einem anderen Netz.



⑤ Aktive Leitung Zeigt an, ob Sie die Funktion "Voice Privacy" aktiviert haben, ob Sie sich in einem Anruf befinden oder ob die Anrufumleitung aktiviert ist. Dieses Symbol zeigt Ihnen auch an, welche Leitung aktiv ist (falls Sie einen Anruf auf "Halten" gesetzt haben) und ob Sie die Funktionen "Großbuchstaben",

"Numerischer Eintrag" oder "Symboleintrag" aktiviert haben (bei der Texteingabe).

⑥ Groß-/Kleinschreibung Zeigt bei einem Texteditor die Groß-/Kleinschreibung an.

abc	Keine Großbuchstaben	ABC	Nur Großbuchstaben
Abc	Nächsten Buchstaben groß		

Wenn Sie die Groß-/Kleinschreibung in einem Texteingabebildschirm ändern möchten, drücken Sie



⑦ Nachricht oder Texteingabemethode Zeigt an, dass eine neue Sprach- (a) oder Textnachricht (b) auf Sie wartet. Beim Eingeben einer Textnachricht wird hier stattdessen angezeigt, wie viele Zeichen noch eingegeben werden können.

Wenn Sie Text eingeben, erscheint hier das Symbol für den Eingabemodus: **Symbol** (☎), **Numerisch** (123), **Primär** oder **Sekundär**:

Primär	Sekundär	
1	2	Tippen, keine Großbuchstaben
1⇄	2⇄	Tippen, nächsten Buchstaben großschreiben
1↑	2↑	Tippen, alles Großbuchstaben
☎	☎	iTAP, keine Großbuchstaben
☎⇄	☎⇄	iTAP, nächsten Buchstaben großschreiben
☎↑	☎↑	iTAP, alles Großbuchstaben

Zum Wechseln des Eingabemodus drücken Sie  (siehe Seite 40).

③ Standort Dieses Symbol zeigt den Status der Standortinformationen an: ein(grau), aus (weiß) oder ein und Position ermitteln (grün).

⑨ Signaltyp Zeigt den aktuellen ausgewählten Signaltyp an. Die Standardeinstellung ist ein Rufton.

- ☎ = lauter Rufton ☎ = leiser Rufton
- ☎☎ = Vibration ☎☎ = Rufton und Vibration
- ☎☎ = kein Signal

Ⓜ Akkuladestand Zeigt den Ladezustand des Akkus an. Je mehr Balken sichtbar sind, desto voller ist der Akku.

Voll     Leer

Laden Sie den Akku sobald wie möglich auf, wenn die Warnmeldung **Akku fast leer** angezeigt wird.

Hinweis: Beim Laden des Akkus zeigt die Ladezustandsanzeige an, wie weit der Ladevorgang bereits fortgeschritten ist. Siehe Seite 17.

Navigationstaste

Mit der Navigationstaste können Sie wie mit einem Joystick durch das Menüsystem navigieren, Funktionseinstellungen ändern und Spiele ausführen. Drücken in der Mitte der Taste wählt ein markiertes Menüelement aus. Dies hat normalerweise die gleiche Funktion wie der rechte Softkey ().

Navigationstaste



Tipp: In einem Menü bewegt man sich primär nach oben und nach unten. Mit dem Navigieren nach links oder rechts können Sie Funktionseinstellungen ändern, im Terminkalender blättern und Text bearbeiten.

Videoanruf- und Browser-Tasten

Ihr Telefon hat spezielle Tasten, die Ihnen direkten Zugriff auf wichtige Funktionen ermöglichen. Geben Sie die Rufnummer ein und drücken Sie anschließend die Videoanruf-Taste () , um einen Videoanruf durchzuführen (siehe Seite 51). Mit der Browser-Taste () wird eine WAP-Sitzung eröffnet. Führen Sie ein Gespräch, können Sie diese Tasten nicht verwenden.

Menüs

Drücken Sie im Standby-Display , um das Hauptmenü aufzurufen.



Drücken Sie , um eine Menüfunktion im Hauptmenü zu markieren. Die folgenden Symbole kennzeichnen Funktionen, die abhängig von Diensteanbieter und Vertrag im Hauptmenü erscheinen können.



Eine Menüfunktion auswählen

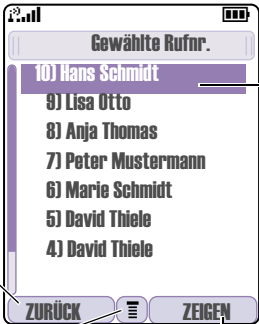
Im Standby-Display wählen Sie eine Menüfunktion wie nachstehend beschrieben:

Funktion auswählen  **> Multimedia**
> Bilder

In diesem Beispiel müssen Sie ausgehend vom Standby-Display zuerst  drücken, dann im Hauptmenü die Option **Multimedia**  auswählen und in dem daraufhin geöffneten Menü die Option **Bilder** auswählen. Blättern Sie mit  zur gewünschten Funktion und drücken Sie dann den linken bzw. rechten Softkey, um die unten links oder rechts im Display angezeigte Funktion auszuwählen.

Eine Funktionsoption auswählen

Bei einigen Funktionen müssen Sie ein Element aus einer Liste auswählen.



Drücken Sie **ZURÜCK** , um zur vorherigen Anzeige zurückzukehren.

Ein Untermenü ist verfügbar. Drücken Sie  zum Öffnen des Untermenüs.

Drücken Sie **ZEIGEN** , um Details zum markierten Element anzuzeigen. Wenn keine Details verfügbar sind, wird **SPEICHERN**  und **LÖSCHEN**  angezeigt. Drücken Sie **SPEICHERN**, um das Element in Ihrem Telefonbuch zu speichern, oder **LÖSCHEN**, um es aus der Liste zu löschen.

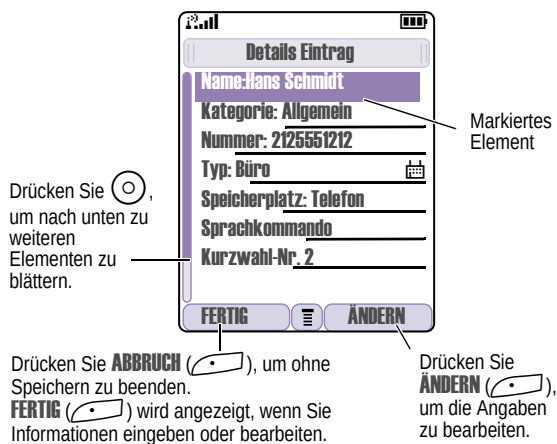
Markiertes Element

Wählen Sie ein Element aus, um es mit einer der beschriebenen Methoden zu markieren.

- Drücken Sie , um nach oben oder unten zu blättern und das gewünschte Element zu markieren.
- Drücken Sie in einer nummerierten Liste mehrmals auf eine Taste, um durch die Buchstaben auf der Taste zu blättern und das am ehesten damit übereinstimmende Listenelement zu markieren.
- Gibt es für ein Element eine Liste möglicher Werte, drücken Sie , um nach links oder rechts, um zu einem Wert zu blättern und ihn auszuwählen.
- Gibt es für ein Element eine Liste möglicher numerischer Werte, drücken Sie eine Nummertaste, um den Wert einzustellen.

Text eingeben und bearbeiten

Für einige Funktionen müssen Sie Angaben eingeben.

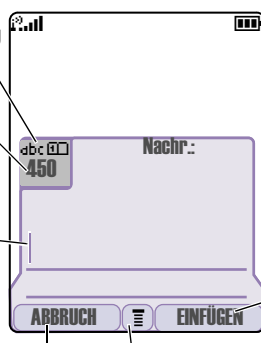


Mit Hilfe des Nachrichten-Centers können Sie Textnachrichten verfassen und senden. Ein *blinkender Cursor* zeigt an, wo der Text erscheinen wird.

Groß-/ Kleinschreibung

Verbleibende Zeichen

Blinkender Cursor gibt den Einfügepunkt an.



Drücken Sie **EINFÜGEN** (icon), um ein Bild oder ein anderes Objekt einzufügen.

Drücken Sie **ABBRUCH** (icon) zum Beenden, ohne Änderungen vorzunehmen.

Drücken Sie (icon) um das Untermenü zu öffnen.

Tipp-Modus

Dies ist der Standardmodus, um Text in das Telefon einzugeben.

Drücken Sie

- 1 Eine Zifferntaste (einmal bzw. mehrmals)
- 2 Zifferntasten

Zum

- Auswählen eines Buchstabens, einer Zahl oder eines Symbols in der Tabelle auf Seite 33.
- Eingeben weiterer Buchstaben

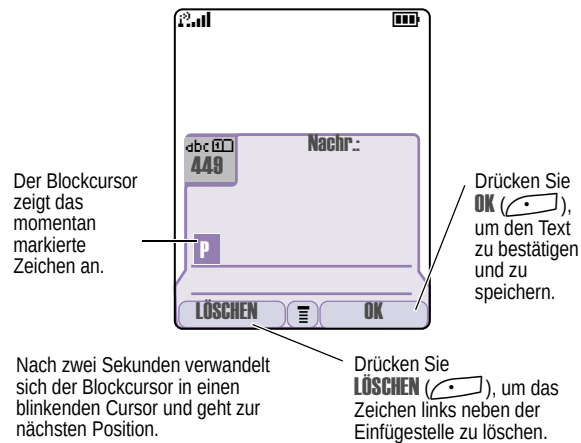
Tipp: Drücken Sie (icon) rechts, um eine Wortvervollständigung zu akzeptieren, oder (icon), um ein Leerzeichen einzufügen.

- 3 **OK** (icon)

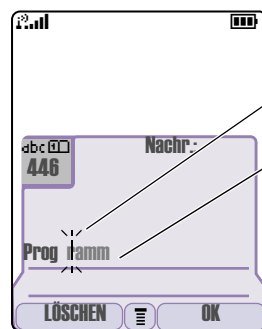
Speichern des Textes

In einer Texteingabemaske können Sie durch Drücken von  zwischen den Eingabemodi wechseln. Eine Anzeige weist darauf hin, welcher Modus aktiv ist (siehe Seite 24). Falls **Tipp-Modus** (1 oder 2) nicht verfügbar ist, siehe Seite 41.

Wenn Sie Text mit dem standardmäßige Tippmodus eingeben, verwandelt sich der blinkende Cursor in einen *Blockcursor*, und die Softkey-Funktionen ändern sich.



Nach Eingabe von drei oder mehr Zeichen hintereinander könnte das Telefon den Rest des Wortes erraten. So könnten Sie beispielsweise nach Eingabe von **prog** folgendes sehen:



Der blinkende Cursor gibt den Einfügepunkt an.

Im Modus **Tippen** drücken Sie , um das Wort einzufügen, oder , um den Vorschlag abzulehnen und ein Leerzeichen nach **Prog** einzufügen

Wenn Sie ein anderes Wort im Sinn haben wie z.B. **Progress**), tippen Sie die restlichen Buchstaben über die Tastatur ein.

Zeichentabelle

Nehmen Sie die nachfolgende Tabelle bei der Eingabe von Leerzeichen, Zahlen, Buchstaben, Symbolen und sonstigen Zeichen mit dem Tipp-Modus zu Hilfe.

	Leerzeichen . 1 ? ! , @ _ & ~ : ; " - () ' ` ¨ % £ \$ ¥ ¢ €
	a b c 2 ä å á à â ã α β γ
	d e f 3 δ ε é è ê φ
	g h i 4 ï í î γ
	j k l 5 λ
	m n o 6 ñ ö ø ó ò ô õ ω
	p q r s 7 π β σ

	t u v 8 θ ü ú ù û
	w x y z 9 ξ ψ
	+ - 0 x * / \ [] = > < # §

Hinweis: Diese Grafik zeigt möglicherweise nicht exakt die Zeichengruppe, die auf Ihrem Telefon verfügbar ist. Bei einer E-Mail-Adresse oder im URL-Editor werden durch Drücken von  zunächst die für diesen Editor üblichen Zeichen angezeigt.

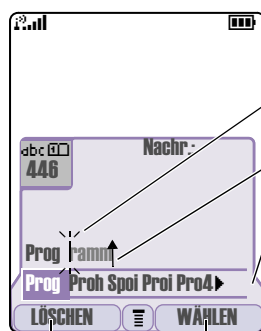
Eingaberegeln für den Tipp-Modus

- Drücken Sie eine Zifferntaste mehrmals, um durch ihre verfügbaren Zeichen zu blättern. Siehe Zeichentabelle auf Seite 33.
- Wenn Sie zwei Sekunden lang keine Taste drücken, wird das Zeichen im Blockcursor übernommen und der Cursor wechselt zur nächsten Position.
- Drücken Sie  nach links oder nach rechts, um den blinkenden Cursor innerhalb einer Textnachricht nach links oder rechts zu verschieben.
- Das erste Zeichen jedes Satzes wird in Großbuchstaben geschrieben. (Drücken Sie  nach unten, wenn Sie ein vom Blockcursor markiertes Zeichen in Kleinbuchstaben schreiben möchten.)
- Ihr Telefon unterstützt möglicherweise mehrere Sprachen. Die aktuelle Spracheinstellung legt fest, ob eine neue Nachricht auf der linken oder der rechten Seite des Displays beginnt. Sie können innerhalb einer Nachricht eine andere Sprache auswählen. Drücken Sie , um die Texteingabemethode und die Sprache auszuwählen.
- Wenn Sie Informationen eingeben oder bearbeiten und dann die Änderungen nicht speichern möchten, drücken Sie  zum Beenden ohne Speichern.

Vereinfachte Texteingabe mit iTAP™

iTAP™ ermöglicht die vereinfachte Texteingabe, bei der Sie ein Wort mit nur einem Tastendruck pro Buchstabe eingeben können.

Wenn Sie zum Beispiel die Tasten drücken, werden Buchstabenkombinationen angezeigt, die für diese Tasten in Frage kommen:



Der blinkende Cursor gibt den Einfügepunkt an.

Drücken Sie , um den Vorschlag **Programm** zu übernehmen. Drücken Sie , um **Prog** und ein Leerzeichen einzugeben.

Drücken Sie **LÖSCHEN** () , um den zuletzt eingegebenen Buchstaben zu löschen.

Drücken Sie **WÄHLEN** () , um das markierte Wort einzufügen.

Wenn Sie ein anderes Wort im Sinn haben wie z.B. **Progress**), tippen Sie die restlichen Buchstaben über die Tastatur ein.

Eingeben von Wörtern

In einer Texteingabemaske können Sie durch Drücken von  zwischen den Eingabemodi wechseln. Eine Anzeige weist darauf hin, welcher Modus aktiv ist (siehe Seite 24). Falls **ITAP** ( oder ) nicht verfügbar ist, siehe Seite 41.

Drücken Sie	Zum
1 Zifferntasten (eine pro Buchstabe)	Anzeigen der möglichen Buchstabenkombinationen am unteren Rand des Displays
2  links oder rechts	Markieren der gewünschten Kombination
3 WÄHLEN ()	Festhalten einer markierten Kombination Sie können weitere Zifferntasten drücken, um Buchstaben an das Ende der Wortkombination anzuhängen
oder 	Zur Übernahme der markierten Kombination, wenn sich daraus ein Wort ergeben hat. Nach dem Wort wird ein Leerzeichen eingefügt.



Wenn Sie ein Wort eingeben, das dem Telefon noch nicht bekannt ist, wird es als eine Ihrer möglichen Buchstabenkombinationen gespeichert. Ist der Speicher für nicht erkannte Wörter voll, löscht das Telefon das jeweils älteste Wort, wenn Sie neue Wörter hinzuzufügen.

Symbol-Eingabemodus

Drücken Sie in einem Texteingabebildschirm zum Wechsel der Eingabemodi solange auf , bis in der Statusleiste die Symbolanzeige (☺?) sichtbar ist.

Drücken Sie	Zum
1 Zifferntasten (eine pro Symbol)	Anzeigen der möglichen Symbolkombinationen am unteren Rand des Displays
2  links oder rechts	Markieren der gewünschten Kombination
3 WÄHLEN ()	Festhalten einer markierten Kombination Sie können weitere Zifferntasten drücken, um Symbole an das Ende der Kombination anzuhängen
oder 	Übernehmen der markierten Kombination Nach der Kombination wird ein Leerzeichen eingefügt.

Symboltabelle

Nehmen Sie die nachfolgende Tabelle bei der Eingabe von Symbolen zur Hilfe.

	. ? ! , @ _ & ~ : ; " - () ' ` ; % £ \$ ¥ ¢ €
	@ _ \
	/ : ;
	" & '

	()[]{}
	¿ ¡ ~
	< > =
	\$ £ ¥ ¢ €
	# % *
	+ - x * / = > < # §
	Eingabe eines Leerzeichens (gedrückt gehalten: neue Zeile)
	Eingabemodus ändern (gedrückt gehalten: Standardmodus)

Hinweis: Bei einer E-Mail-Adresse oder im URL-Editor werden durch Drücken von  zunächst die für diesen Editor üblichen Zeichen angezeigt.

Numerischer Modus

Drücken Sie in einem Texteingabebildschirm zum Wechsel der Eingabemodi solange auf , bis in der Statusleiste die Ziffernanzeige (123) sichtbar ist.

Geben Sie über die Tastatur die gewünschten Zahlen ein. Wenn Sie mit der Zahleneingabe fertig sind, drücken Sie , um zu einem anderen Eingabemodus zu gelangen.

Buchstaben und Wörter löschen

Positionieren Sie den Cursor rechts neben dem zu löschenden Text und gehen Sie dann wie folgt vor:

Aktion	Zum
Drücken Sie LÖSCHEN ()	Löschen eines Buchstabens
Halten Sie LÖSCHEN () gedrückt.	Löschen der gesamten Nachricht

Kopieren, Ausschneiden und Einfügen von Text

Drücken Sie in einer beliebigen Texteingabemaske , um diese Optionen anzuzeigen:

Option	Beschreibung
Text kopieren	Weist Ihr Telefon an, den Text, den Sie markieren, zu kopieren (siehe "Markieren von Text")
Ganzen Text kopieren	Kopiert den gesamten Text im Editor.
Text ausschneiden	Weist Ihr Telefon an, den Text, den Sie markieren, auszuschneiden (siehe "Markieren von Text")
Ganzen Text ausschneiden	Schneidet den gesamten Text im Editor aus.
Einfügen	Fügt den von Ihnen kopierten oder ausgeschnittenen Text wieder ein
Rückgängig	Macht die letzte Aktion (Kopieren, Ausschneiden oder Einfügen) im aktuellen Texteditor rückgängig.

Hinweis: **Ganzen Text kopieren** wird auch im Menü angezeigt (drücken Sie die Taste ) , wenn Sie die Details zu Telefonbucheinträgen, Terminkalendereinträgen, Browser-Seiten, Textnachrichten oder den letzten Anrufen anzeigen lassen.

Markieren von Text

Markieren, kopieren oder schneiden Sie Text in einem Texteditor aus:

Funktion auswählen  > **Text kopieren** oder **Text ausschneiden**

Drücken Sie**1** **Zum**

Blättern Sie an den Anfang des Textes, den Sie kopieren oder ausschneiden möchten

2 **START** 

Einschalten der Markierungsfunktion

3 

Blättern Sie an das Ende des Textes, den Sie kopieren oder ausschneiden möchten

4 **KOPIE** 
oder
SCHNITT 

Kopieren oder Ausschneiden des markierten Texts.

Sie können den Text jetzt an einer anderen Position oder in einer anderen Datei einfügen.

Der kopierte Text verbleibt in der Zwischenablage und Sie können ihn so lange einfügen, bis Sie einen anderen Text kopieren oder ausschneiden oder bis Sie Ihr Telefon ausschalten.

Texteingabemodus wählen

Verschiedene Texteingabemethoden vereinfachen die Eingabe von Namen, Zahlen und Nachrichten. Die ausgewählte Methode (Modus) bleibt so lange aktiv, bis Sie einen anderen Modus auswählen.

Drücken Sie  in jedem Texteingabebildschirm, wenn Sie zu einem der folgenden Eingabemodi wechseln möchten.

Primär

Der Texteingabemodus, den Sie als primären Modus festgelegt haben (siehe nächsten Abschnitt)

Numerisch

Nur Nummern eingeben

Symbol (☎)

Nur Eingabe von Symbolen (siehe Seite 37).

Sekundär

Der Texteingabemodus, den Sie als sekundären Modus festgelegt haben (siehe nächsten Abschnitt)

Wenn Sie die *Groß-/Kleinschreibung* in einem beliebigen Texteingabebildschirm ändern möchten, drücken Sie . In der Statusleiste wird der jeweils eingestellte Eingabemodus angezeigt: *keine Großbuchstaben* (abc), *nächster Buchstabe groß* (Abc) oder *alles Großbuchstaben* (ABC).

Einrichten eines Texteingabemodus

Um den primären oder sekundären Texteingabemodus einzurichten, drücken Sie in einer beliebigen Texteingabemaske auf  > **Setup Eintrag**. Wählen Sie **Primär** oder **Sekundär** und anschließend:

(Kein)

Sekundär-Einstellung verbergen (Option nur in **Sekundär** verfügbar).

ITAP

Das Telefon sagt nach jeder gedrückten Taste das möglicherweise beabsichtigte Wort voraus (siehe Seite 35).

Tipp-Modus

Eingabe von Buchstaben, Zahlen und Symbolen durch einmaliges oder mehrmaliges Drücken einer Taste (siehe Seite 31).

Sperren und Entsperren des Telefons

Sie können das Telefon manuell sperren oder so einstellen, dass es nach dem Ausschalten automatisch gesperrt wird.

Wenn Sie versuchen, ein gesperrtes Telefon zu benutzen, werden Sie zur Eingabe des Entsperrcodes aufgefordert. Ein gesperrtes Telefon klingelt oder vibriert weiterhin bei eingehenden Anrufen oder Nachrichten, *allerdings müssen Sie es entsperren, um den Anruf entgegennehmen zu können.*

Sie können jedoch mit einem gesperrten Telefon Notrufe absetzen. Siehe Seite 61.

Telefon manuell sperren

Funktion auswählen  > **Einstellungen** > **Sicherheit**
> **Telefon sperren** > **Jetzt sperren**

Drücken Sie	Zum
1 Tasten	Eingeben des vierstelligen Entsperrcodes
2 	Sperren des Telefons

Automatische Sperre aktivieren

Sie können das Telefon so einstellen, dass es immer beim Ausschalten gesperrt wird.

Funktion auswählen  > **Einstellungen** > **Sicherheit**
> **Telefon sperren**
> **Automatische Sperre** > **Ein**

Drücken Sie	Zum
1 Tasten	Eingeben des vierstelligen Entsperrcodes
2 	Einstellen der automatischen Telefonsperre

Telefon entsperren

Bei der Eingabeaufforderung **Entsperrcode eingeben** prompt:

Drücken Sie	Zum
1 Tasten	Eingeben des vierstelligen Entsperrcodes Falls Sie Ihren Entsperrcode vergessen, siehe Seite 45.
2 OK ()	Entsperren des Telefons

Entsperrcode ändern

Der Entsperrcode (4-stellig) des Telefons ist werkseitig auf 1234 eingestellt, der Sicherheitscode (6-stellig) auf 000000. Ihr Diensteanbieter setzt diese Nummern eventuell zurück, bevor Sie Ihr Telefon erhalten.

Wenn Ihr Diensteanbieter diese Nummern *nicht* zurückgesetzt hat, empfehlen wir Ihnen, die Codes zu ändern, um den Zugriff auf Ihre persönlichen Informationen oder die Änderung Ihrer Telefoneinstellungen durch andere Benutzer zu verhindern. Der Entsperrcode muss aus vier Ziffern und der Sicherheitscode aus sechs Ziffern bestehen. Denken Sie daran, sich die neuen Nummern zu notieren.

Hinweise:

- *Ihr Diensteanbieter hält eventuell den Sicherheitscode Ihres Telefons zu Kundendienstzwecken zurück. In diesem Fall können Sie die Telefonfunktionen, bei denen der Sicherheitscode eingegeben werden muss (wie z. B. Zurücksetzen und löschen oder Global zurücksetzen), nicht benutzen.*

- Falls Sie nur den Entsperrcode ändern können, steht das Menü **Neue Passwörter** nicht zur Verfügung und die Option **Entsperrcode** wird im Menü **Telefon sperren** angezeigt. In diesem Fall öffnen Sie den Editor für den Entsperrcode durch folgende Auswahl:  > **Einstellungen** > **Sicherheit** > **Telefon sperren** > **Entsperrcode**.

Gehen Sie folgendermaßen vor, um einen Code oder ein Passwort zu ändern:

Funktion auswählen  > **Einstellungen** > **Sicherheit** > **Neue Passwörter**

Drücken Sie	Zum
1 	Blättern zu dem zu ändernden Code oder Passwort
2 ÄNDERN ()	Auswählen des Codes oder Passworts
3 Tasten	Eingeben des alten Codes Falls Sie Ihren Entsperrcode vergessen, siehe Seite 45.
4 OK ()	Bestätigen des alten Codes
5 Tasten	Eingeben des neuen Codes
6 OK ()	Zuweisen des neuen Codes
7 Tasten	Wiederholen des neuen Codes
8 OK ()	Bestätigen des neuen Codes

Falls Sie Ihren Entsperrcode vergessen

Wenn Sie den PIN-bzw. PIN2-Code der SIM-Karte oder das Passwort für die Anruf Sperre vergessen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Diensteanbieter.

Wenn Sie Ihren vierstelligen Entsperrcode vergessen haben, geben Sie versuchsweise 1234 oder die letzten vier Ziffern Ihrer Rufnummer ein. Sollte dies nicht funktionieren, wenn die Meldung **Entsperrcode eingeben** angezeigt wird:

Drücken Sie	Zum
1 	Wechseln zur Anzeige zum Umgehen des Entsperrcodes
2 Tasten	Eingeben des Sicherheitscodes
3 OK 	Bestätigen des Sicherheitscodes

Sperren und Entsperren der Tastatur

Diese Funktion verhindert das versehentliche Wählen einer Notrufnummer oder einer Kurzwahlnummer (z. B. beim Tragen des Telefons in einer Handtasche oder Jackentasche).

Drücken Sie	Zum
 	Sperren oder Entsperren der Tastatur

Hinweis: *Eingehende Anrufe und Nachrichten entsperren die Tastatur.*

Bilder aufnehmen und anzeigen

Bilder aufnehmen

Mit der Kamertaste des Telefons können Sie schnell und einfach Fotos aufnehmen.



Kamertaste

Aktion

- 1 Kamertaste drücken

Zum

Anzeigen des Sucherbildes

Um zwischen Kameras umzuschalten, drücken Sie  > **Internansicht** (Kamera auf der Vorderseite des Telefons) oder **Externansicht** (Kamera auf der Rückseite des Telefons).

- 2 Zeigen Sie mit dem Telefon auf das gewünschte Motiv.

Auswählen des Motivs.

Hinweis: Drücken von  öffnet das Menü zum Ändern der Kamera-Ansicht oder zum Festlegen der Bildauflösung.

- 3 Drücken Sie .

Vergrößern oder Verkleinern des Bildes durch Zoomen

- 4 Drücken Sie **AUFNAHME** .

Aufnehmen des Bildes. Es wird zur weiteren Bearbeitung auf dem Display angezeigt

- 5 Drücken Sie **SPEICHERN** .

Speichern des Fotos als Datei, Wallpaper, Screen Saver oder Anhang einer Nachricht

Bilder herunterladen



Sie können Bilder und Animationen auf das Telefon herunterladen und dann als Hintergrund oder Screen Saver verwenden.

Bilder anzeigen

Funktion auswählen  > **Multimedia** > **Bilder**

Drücken Sie

Zum

1 

Blättern zum Bild

2 **WÄHLEN** ()

Anzeigen des Bildes

3  für links oder rechts

Anzeigen des vorherigen/ nächsten Bilds

oder

DETAILS ()

Anzeigen von Bildinformationen

oder



Öffnen des Menüs **Picture Viewer**, um andere Vorgänge durchzuführen, die in der folgenden Liste beschrieben werden

Das Menü **Picture Viewer** enthält die folgenden Optionen:

Option	Beschreibung
Neues Bild	Aufnehmen eines neuen Bildes.
Neue Slideshow	Erstellen einer Slideshow aus einer Serie gespeicherter Bilder.
Als Hintergrund	Einstellen des Bildes als Hintergrund im Standby-Display des Telefons.
Als Screen Saver	Festlegen des Bilds als Screen Saver für das Telefon.
Als Power-Up Animt. verw.	Legen Sie das Bild fest, das beim Einschalten des Telefons angezeigt wird.
Details	Anzeigen von Bildinformationen

Informationen zum Anpassen des Hintergrundbilds und des Screen Savers des Telefons finden Sie auf Seite 54.

Videos aufnehmen und anzeigen

Videos aufnehmen

Funktion auswählen  > **Multimedia** > **Videos**
> **[Neues Video]**

Das Bild im Sucher der Kamera wird auf dem Display Ihres Telefons angezeigt. Um zwischen Kameras umzuschalten, drücken Sie  > **Internansicht** (Kamera auf der Vorderseite des Telefons) oder **Externansicht** (Kamera auf der Rückseite des Telefons).

Aktion

Zum

- 1** Richten Sie das Telefon auf das Objekt, das Sie aufnehmen möchten.

Auswählen des Motives bzw. der Szene, die Sie aufnehmen möchten.

Hinweis: Drücken von  öffnet das Menü zum Ändern der Kamera-Ansicht oder zum Ändern der Einstellungen für Videoqualität, Länge und Ton.

- 2** Drücken Sie .

Vergrößern oder Verkleinern des Bildes durch Zoomen

- 3** Drücken Sie **AUFNAHME** .

Starten der Aufnahme der Szene im Display Ihres Telefons

Tipp: Während des Videos können Sie durch Drücken von  die Darstellung per Zoom vergrößern oder verkleinern.

- 4** Drücken Sie **STOPP** .

Stoppen der Aufnahme

- 5** Drücken Sie **SPEICHERN** .

Speichern des Videos als Datei oder Anhang zu einer Nachricht

Videos anzeigen

Funktion auswählen  > **Multimedia** > **Videos**

Drücken Sie

Zum

1 

Blättern zum Video

2 **ABSPIEL** 

Anschauen des Videos

3 

Steuern der Videowiedergabe:

▲ Pause

◀▶ Rückspulen oder schnelles
Vorspulen

▼ Beenden

oder

DETAILS 

Anzeigen der Videoinformationen

oder



Öffnen des Menüs **Video Player**, um
andere Vorgänge durchzuführen,
die in der folgenden Liste
beschrieben werden

Das Menü **Video Player** enthält die folgenden Optionen:

Option	Beschreibung
Details	Anzeigen der Videoinformationen
Setup	Ändern der Einstellungen für Autom. Wiederholung , mit der das Telefon die Wiedergabe eines Videos so lange wiederholt, bis Sie den Vorgang stoppen, und Timer , mit der ein Timer im Display des Telefons eingeblendet wird.

Videolanrufe durchführen

Wenn Ihr Gesprächspartner ebenfalls ein videofähiges Telefon besitzt, können Sie einander während des Gesprächs auch sehen.

Drücken Sie	Zum
1 Tasten	Wählen der Nummer (bis zu 32 Ziffern)
2 	Absetzen des Anrufs
3  (Endetaste)	Beenden des Gesprächs

Videolanruf-Vorschau

Vor dem Durchführen eines Videolanrufs können Sie in der Vorschau kontrollieren, wie Ihr Bild für den Gesprächspartner sichtbar ist.

Drücken Sie	Zum
1 Tasten	Wählen der Nummer (bis zu 32 Ziffern)
2 	Öffnen des Wahlmenüs
3 	Blättern zu Vorschau Videolanruf
4 WÄHLEN 	Anzeigen des Bildes Ihrer Kamera
5 ANRUFEN  oder 	Tätigen des Anrufs Öffnen des Vorschau­menüs Hier können Sie die Kamera ausschalten oder die Kamerabilder ändern.

Funktion Videoanruf einrichten

Zum Durchführen von Videoanrufen verwendet Ihr Telefon die Rufnummer eines Video-Gateways, die Sie eingeben können.

Hinweis: Ihr Diensteanbieter hat die Einstellungen für die Funktion Nachrichten senden/empfangen (s. Menü Textnachricht) eventuell für Sie vorgenommen.

Funktion auswählen  > **Einstellungen**
> **Grundeinstellung**
> **VideoGateway**

Geben Sie die Nummer ein, die Sie von Ihrem Diensteanbieter erhalten haben.

Positionsdaten

Ihr Telefon kann mit dem Assisted Global Positioning Service (AGPS) dem Netz Ihre Position mitteilen.

Hinweis: AGPS funktioniert unter Umständen nicht an allen Standorten und ist möglicherweise aufgrund von Netz-, Umgebungs- oder Interferenzproblemen nicht verfügbar. Während der Positionsermittlung können Sie die Kamerafunktion des Telefons nicht benutzen.

Positionsdaten aus- oder einblenden

Wenn **Platz Ein** ist, können Dienste auf Ihre Position zurückgreifen, um Informationen bereitzustellen (z. B. Fahrtrichtungsanweisungen oder den Standort der nächstgelegenen Bank). Nähere Informationen erhalten Sie von Ihrem Diensteanbieter.

Wenn **Platz Aus** ist, werden keine Standortinformationen übertragen.

Funktion auswählen  > **Einstellungen**
> **Telefonstatus** > **Platz**
> **Ein** oder **Aus**

Telefoneinstellungen

Eigenen Namen und eigene Rufnummer speichern



Gehen Sie folgendermaßen vor, um auf der SIM-Karte den Benutzernamen und die eigene Rufnummer zu speichern oder zu bearbeiten:

Funktion auswählen  **> Einstellungen > Telefonstatus
> Meine Rufnummern**

Wenn Sie Ihre Rufnummer nicht kennen, wenden Sie sich an Ihren Diensteanbieter. Hinweise zum Anzeigen der eigenen Rufnummer im Standby-Display und während eines Gesprächs finden Sie auf Seite 22.

Einstellen von Uhrzeit und Datum

Zur Nutzung des Terminkalenders müssen Sie Uhrzeit und Datum korrekt einstellen.

Funktion auswählen  **> Einstellungen > Grundeinstellung
> Zeit und Datum**

Signalisierung

Das Telefon klingelt oder vibriert, um Sie auf einen eingehenden Anruf oder ein anderes Ereignis hinzuweisen. Dieses Klingeln oder Vibrieren wird als *Signal* bezeichnet.

Auf dem Display wird der aktuelle Signaltyp angezeigt (siehe Seite 24).

Signaltyp festlegen

Funktion auswählen  > **Einstellungen** > **Signale**
> **Signaltyp**
> *gewünschtes Profil*

Jeder Signaltyp enthält Einstellungen für bestimmte Ereignisalarmierungen, die Anrufer-ID sowie der Rufton- und Tastaturlautstärke. Zum Ändern dieser Einstellungen drücken Sie  > **Signale** > **Typ Details**.

Hinweis: Manche Ruftöne vibrieren automatisch. Bei diesen Ruftönen vibriert das Telefon selbst dann, wenn es nicht auf **Vibrieren** oder **Rufton/Vibrieren** eingestellt ist. Informationen zum Deaktivieren der Vibration finden Sie auf Seite 77.

Sie können Signale für Nachrichten ausschalten, die während eines Anrufs eingehen.

Funktion auswählen  > **Einstellungen**
> **Gesprächsoptionen**
> **Benachrichtigungstyp**

Wallpaper (Hintergrundbild) einstellen

Sie können ein Bild oder eine Animation als Hintergrund (Wallpaper) für das Standby-Display des Telefons installieren.

Hinweis: Bei Verwenden einer Animation als Hintergrund wird nur das erste Bild der Animation angezeigt.

Funktion auswählen  > **Einstellungen**
> **Personalisieren**
> **Hintergrund**

Einstellung	Beschreibung
Bild	Auswahl des Bilds oder der Animation für den Hintergrund im Standby-Display
Layout	Auswählen von Zentriert oder Display ausfüllen

Screen Saver einstellen

Sie können ein Bild oder eine Animation als Screen Saver (Bildschirmschoner) installieren. Der Screen Saver wird aktiviert, wenn für einen festgelegten Zeitraum keine Aktivität erfolgt ist und das Gerät im Standby Modus ist.

Er wird gegebenenfalls an die Displaygröße angepasst. Eine Animation wird für die Dauer einer Minute wiederholt, dann wird das erste Bild der Animation angezeigt.

Funktion auswählen  > **Einstellungen** > **Personalisieren**
> **Screen Saver**

Einstellung	Beschreibung
Bild	Auswahl des Screen Saver .
Verzögerung	Auswählen der Zeitspanne, bevor der Screen Saver aktiviert wird. <i>Hinweis: Ist diese Zeitspanne länger als die gewählte Zeitspanne für das Abschalten der Hintergrundbeleuchtung, dann schaltet sich das Display ab, bevor der Screen Saver aktiv wird.</i>

Hinweis: Die Verwendung eines Screen Savers kann die Betriebszeit des Akkus verringern.

Displayfarbe einstellen

Sie können die Farbpalette auswählen, in der Anzeigen, Markierungen und Softkey-Textlabels im Display erscheinen.

Funktion auswählen  > **Einstellungen** > **Personalisieren**
> **Displayfarbe**
> **der gewünschte Stil**

Hinweis: Zum Wiederherstellen der Standardfarben drücken Sie

  „FARBEN“
( +  +  +  +  +  +  + )

Hintergrundbeleuchtung des Displays

Sie können festlegen, wie lange die Hintergrundbeleuchtung eingeschaltet bleibt, oder diese ausschalten, um den Akku zu schonen:

Funktion auswählen  > **Einstellungen**
> **Grundeinstellung**
> **Beleuchtung**

Lichtsignal-IDs für Anrufe festlegen

Sie können Ihr Telefon so einstellen, dass es ankommende Anrufe durch eine Veränderung der Hintergrundbeleuchtung signalisiert.

Funktion auswählen  > **Einstellungen** > **Lichter**
> **Anruflicht-ID**

Hinweis: Wenn Sie eine **Anruflicht-ID** für einen Eintrag oder ein Profil in Ihrem Telefonbuch festlegen, werden Anrufe von diesen Einträgen durch das ausgewählte Muster signalisiert. Siehe Seite 23 des Referenzhandbuchs zum Einrichten eines Musters für einen Telefonbucheintrag und Seite 30 des Referenzhandbuchs für ein Profil. Bei Auswahl von **Aus** verwendet das Telefon keine Lichtsignal-IDs.

Lichtsignale für Nachrichten festlegen

Sie können Ihr Telefon so einstellen, dass ankommende Text-, E-Mail- oder Mailbox-Nachrichten sowie Erinnerungssignale durch einen Wechsel der Hintergrundbeleuchtung angezeigt werden.

Funktion auswählen  > **Einstellungen** > **Lichter**
> **Hinweislichter**

Display Timeout

Hierbei handelt es sich um eine Strom sparende Funktion, die das Display Ihres Telefons abschaltet, wenn es für eine bestimmte Zeit inaktiv war. Das Display wird sofort wieder reaktiviert, wenn Sie eine Taste drücken oder einen Anruf empfangen.

Funktion auswählen  > **Einstellungen**
> **Grundeinstellung**
> **Display ausschalten**
> **festgelegte Zeitspanne ohne Aktivität**

Akkulebensdauer verlängern

Einige Netze und Telefone unterstützen eine Funktion zum Schonen des Akkus bzw. zum Verlängern der Akkulebensdauer.

Funktion auswählen  > **Einstellungen**
> **Grundeinstellung**
> **Akkusparbetrieb**

Anruffunktionen

Die Grundfunktionen sind auf Seite 20 erläutert.

Wechsel der aktiven Telefonleitung

Hinweis: Diese Funktion ist nur verfügbar, wenn Sie eine SIM-Karte mit zwei Rufnummern besitzen.

Funktion auswählen  > **Einstellungen** > **Telefonstatus**
> **Aktive Leitung**

Die aktuell aktive Telefonleitung wird im Standby-Display angezeigt. Siehe Seite 24.

Wahlwiederholung einer Telefonnummer

Drücken Sie	Zum
1 	Wechseln zur Liste der gewählten Rufnummern
2 	Auswählen den gewünschten Eintrags
3 	Anwählen der markierten Rufnummer

Automatische Wahlwiederholung

Wenn die gewählte Rufnummer besetzt ist, wird am Telefon die Meldung **Anruf erfolglos:** angezeigt.

Bei automatischer Wahlwiederholung wählt das Telefon die Nummer automatisch neu. Das Telefon klingelt oder vibriert dann einmal, zeigt die Meldung **Wahlwiederholung erfolgreich** an und verbindet den Anruf.

So schalten Sie die automatische Wahlwiederholung ein oder aus:

Funktion auswählen  > **Einstellungen**
> **Grundeinstellung**
> **Auto.Wahlwiederhlg.**

Ist die automatische Wahlwiederholung deaktiviert, gehen Sie folgendermaßen vor, um die Rufnummer erneut anzuwählen, wenn Sie ein Besetztzeichen hören und die Meldung **Anruf erfolglos:** angezeigt wird:

Drücken Sie	Zum
 oder	Aktivieren der automatischen
WIEDERHOLEN 	Wahlwiederholung

Anrufer-ID verwenden

Eingehende Anrufe



Mit der Funktion *Anrufer-Identifizierung (CLI)* können die Rufnummern eingehender Anrufe angezeigt werden.

Das Telefon zeigt den Namen des Anrufers an, wenn dieser in den Telefonbuch gespeichert ist oder **Eingehender Anruf** wenn keine Informationen zum Anrufer gespeichert sind.

Abgehende Anrufe



Sie können die Funktion Anrufer-Identifizierung für abgehende Anrufe aktivieren bzw. deaktivieren.

Funktion auswählen  > **Einstellungen**
> **Gesprächsoptionen**
> **Meine Anrufer-ID**

Sie können Ihre Anrufer_ID noch beim Anwählen einer Rufnummer deaktivieren. Drücken Sie beim Wählen (wenn die Ziffern im Display sichtbar sind) auf  > **ID ausblenden/ID anzeigen**

Abbrechen eines eingehenden Anrufs

Während das Telefon klingelt oder vibriert, gehen Sie folgendermaßen vor:

Drücken Sie

 oder
ABWEISEN 

Zum

Abbrechen des eingehenden
Anrufs



Je nach den Einstellungen des Telefons und der Art Ihres Vertrags wird der Anruf eventuell an eine andere Rufnummer weitergeleitet oder der Anrufer hört ein Besetztzeichen.

Anrufsignal abschalten

Sie können das Anrufsignal des Telefons abschalten, bevor Sie den Anruf entgegennehmen.

Drücken Sie

eine Lautstärketaste

Zum

Abschalten des Signals

Notrufnummer anrufen

Ihr Diensteanbieter programmiert eine oder mehrere Notrufnummern so, dass Sie diese in jedem Fall anrufen können, auch wenn das Telefon gesperrt oder keine SIM-Karte eingelegt ist. Ihr Diensteanbieter kann zusätzliche Notrufnummern auf Ihre SIM-Karte programmieren. *Allerdings muss die SIM-Karte im Telefon eingelegt sein, um die darauf gespeicherten Nummern wählen zu können.* Weitere Hinweise hierzu erhalten Sie von Ihrem Diensteanbieter.

Hinweis: Die Notrufnummern sind je nach Land verschieden. Die vorprogrammierten Notrufnummern Ihres Telefons funktionieren u. U. nicht überall. Das Absetzen eines Notrufs kann ggf. durch Netzprobleme, Umwelteinflüsse oder Interferenzen verhindert werden.

Drücken Sie

1 Tasten

Zum

Wählen der Notrufnummer (wie z. B. 112)

2 

Anrufen der Notrufnummer

Wählen internationaler Nummern

Gehen Sie folgendermaßen vor, um eine Auslandsvorwahl zu wählen:

Aktion

Drücken und halten Sie 

Zum

Einfügen der Auslandsvorwahl (+) für das Land, in das Sie anrufen

Anzeigen der letzten Anrufe

Das Telefon verwaltet Listen der Anrufe, die Sie zuletzt empfangen oder getätigt haben, auch wenn die Anrufe nicht verbunden wurden. Diese Listen sind von den neuesten zu den ältesten Einträgen sortiert. Die jeweils ältesten Einträge werden gelöscht, sobald neue Einträge hinzugefügt werden.

Schnellzugriff: Drücken Sie , um ausgehend vom Standby-Display direkt zur Liste der gewählten Rufnummern zu wechseln.

Funktion auswählen  > **Letzte Anrufe**

Drücken Sie

Zum

1 

Blättern zu **Empfangene Rufe** oder **Gewählte Rufnr.**

2 **WÄHLEN** ()

Auswählen von **Empfangene Rufe** oder **Gewählte Rufnr.**

3 

Blättern zu einem Eintrag, der angerufen, gespeichert oder gelöscht werden soll

Hinweis: ✓ bedeutet, dass eine Verbindung hergestellt wurde.

4 

Anrufen der Nummer des Eintrags

Tipp: Drücken und halten Sie  zwei Sekunden lang gedrückt, um die Nummer des Eintrags in Form von DTMF-Tönen zu senden. Hinweise zum Aktivieren von DTMF-Tönen finden Sie auf Seite 79.

oder

Drücken Sie**Zum**

Speichern der Eintragsdetails, falls **anzeigen** über der Taste  angezeigt wird.

Speichern der Eintragsdetails im Telefonbuch, falls **Speichern** über der Taste  angezeigt wird

oder

Öffnen von **Menü Anrufe**, um weitere Verfahren auszuführen, die in der folgenden Liste beschrieben sind

Das **Menü Anrufe** kann die folgenden Optionen enthalten:

Option	Beschreibung
Videoanruf	Durchführen eines Videoanrufs mit der ausgewählte Nummer.
Vorschau Videoanruf	Anzeigen des Kamerabildes (Vorschau), bevor der Videoanrufs durchgeführt wird.
Speichern	Erstellen eines neuen Telefonbucheintrags mit der ausgewählten Nummer im Feld Nummer . (Diese Option ist nicht verfügbar, wenn SPEICHERN oberhalb der Taste  angezeigt wird oder wenn die Nummer bereits als Telefonbucheintrag gespeichert ist.)
Löschen	Löscht den Eintrag. (Diese Option ist nicht verfügbar, wenn oberhalb der Taste  LÖSCHEN angezeigt wird.)

Option	Beschreibung
Alle löschen	Löscht alle Einträge in der aktuellen Liste.
ID ausblenden/ID anzeigen	Ausblenden (oder Einblenden) Ihrer Anrufer-Identifizierung beim nächsten Anruf
Nachricht senden	Erstellen einer neuen Textnachricht mit der ausgewählten Nummer im Feld Telefonnummer .
Ziffern ergänzen	Hinzufügen von Ziffern an das Ende der ausgewählten Nummer
Tel.Nr. ergänzen	Anfügen einer anderen Nummer aus dem Telefonbuch oder aus der Liste der letzten Anrufe am Ende der ausgewählten Nummer.
Töne senden	Senden der ausgewählten Nummer in Form von DTMF-Tönen an das Netz, z. B. für Anrufe per Kreditkarte oder zur Passworteingabe. (Diese Option ist nur während einer aktiven Verbindung verfügbar.) Hinweise zum Aktivieren von DTMF-Tönen finden Sie auf Seite 79.

Rückruf bei unbeantwortetem Anruf

Das Telefon erfasst unbeantwortete Anrufe und zeigt dazu folgende Anzeigen an:

-  Anzeige für entgangenen Anruf
- **x Verpasste Anrufe**, wobei **x** für die Anzahl der entgangenen Anrufe steht.

Drücken Sie	Zum
1  ZEIGEN	Anzeigen der Liste eingegangener Anrufe
2 	Auswählen eines Anrufs, der beantwortet werden soll
3 	Absetzen des Anrufs

Verwenden des Notizblocks

Das Telefon speichert die zuletzt über die Tastatur eingegebene Ziffernfolge in einem temporären Speicher (*Notizblock*). Dabei kann es sich um die zuletzt gewählte Rufnummer handeln oder um eine Nummer, die nur eingegeben, jedoch nicht gewählt wurde. So rufen Sie die im Notizblock gespeicherte Rufnummer ab:

Funktion auswählen  > Letzte Anrufe > Notizblock

Drücken Sie	Zum
	Anrufen der Nummer
oder	
	Öffnen des Wählmenüs, um eine Nummer anzuhängen oder ein Sonderzeichen einzufügen
oder	
SPEICHERN 	Erstellen eines Telefonbucheintrags mit der Nummer in dem Feld Nummer

Nummer anhängen

Während des Wählvorgangs (Ziffern sind im Display sichtbar):

Drücken Sie	Zum
 > Tel.Nr. ergänzen	Anhängen einer Nummer aus dem Telefonbuch oder der Liste der letzten Anrufe

Anrufen mit Kurzwahl

Jedem Telefonbucheintrag wird eine eindeutige *Kurzwahl* zugewiesen, die angibt, wo der Eintrag im Telefonspeicher oder auf der SIM-Karte gespeichert ist. So wählen Sie einen Kurzwahleintrag im Telefonbuch:

Drücken Sie	Zum
1 Tasten	Eingeben der ein-, zwei- oder dreistelligen Kurzwahlnummer für den zu wählenden Eintrag
2 	Bestätigen der Nummer
3 	Anrufen des entsprechenden Eintrags

Anrufen mit Schnellwahl

Zum Wählen der Telefonbucheinträge 1 bis 9 drücken Sie die zugehörige Schnellwahltaste eine Sekunde lang.

Sie müssen angeben, welche Rufnummernliste Sie in Verbindung mit dieser Funktion verwenden möchten: Telefonspeicher-Telefonbuch, Festnummernliste oder SIM-Karten-Telefonbuch:

Funktion auswählen	 > Einstellungen
	> Grundeinstellung
	> Schnellwahl

Sprachnachrichten



Sie können Ihre Sprachnachrichten abhören, indem Sie Ihre Mailbox anrufen. Sprachnachrichten werden im Netz und nicht im Telefon gespeichert.

Ihre Mailbox-Nummer speichern

Wenn Sie die Mailbox-Nummer im Telefon speichern, können Sie Sprachnachrichten ganz einfach abhören. Eventuell hat der Diensteanbieter diese Nummer bereits für Sie gespeichert.

Funktion auswählen  > **Nachrichten**
 > **Setup Mailbox**

Drücken Sie	Zum
1 Tasten	Eingeben der Rufnummer Ihrer Mailbox
2 OK 	Speichern der Nummer

Empfangen neuer Sprachnachrichten

Wenn eine Sprachnachricht eingeht, zeigt Ihr Telefon  (Sprachnachricht wartet) und **Neue Sprachnachricht**.

Drücken Sie	Zum
ANRUFEN 	Abhören der Sprachnachricht

Abhören von Sprachnachrichten

Funktion auswählen  > **Nachrichten** > **Mailbox**

Das Telefon wählt die Nummer Ihrer Mailbox. Falls im Telefon keine Mailbox-Rufnummer gespeichert ist, werden Sie zum Speichern einer Nummer aufgefordert.

Anklopfen



Wenn während eines Gesprächs ein zweiter Anruf eingeht, werden Sie darüber mit einem Signalton informiert.

Drücken Sie

1

Zum

Annehmen des neuen Anrufs

2 **WECHSEL**

Zurückschalten zum ersten Anruf

Hinweis: Zum Wechseln zwischen Anrufen können Sie jederzeit **WECHSEL** drücken.

oder

VERBIND

Zusammenschalten der beiden Verbindungen

Zur Nutzung dieses Merkmals muss die Anklopffunktion eingeschaltet sein.

Funktion auswählen



> **Einstellungen**
> **Gesprächsoptionen**
> **Anklopfen**

Anruf "Halten"

Aktion	Zum
Drücken Sie HALTEN (falls verfügbar)	"Halten" des Anrufs
oder	
Press > Halten	Am Telefon wird (blinkendes Telefon) angezeigt. Dieses Symbol zeigt an, dass die Verbindung gehalten wird.

Anruf weiterleiten



Sie können ein aktives Gespräch mit Ankündigung oder direkt weiterleiten.

Ankündigen der Rufweiterleitung

Funktion auswählen  > Halten

Drücken Sie	Zum
1 Tasten	Eingeben der Rufnummer, zu der der Anruf weitergeleitet werden soll
2 	Wählen der Rufnummer Sprechen mit der Person, die das weitergeleitete Gespräch annehmen soll.
3 	Öffnen des Menüs
4 	Blättern zu Übergeben
5 WÄHLEN ()	Auswählen von Übergeben
6 OK ()	Bestätigen der Rufweiterleitung

Rufweiterleitung nicht ankündigen

Funktion auswählen  > Übergeben

Drücken Sie	Zum
1 Tasten	Wählen der Nummer, an die der Anruf weitergeleitet werden soll
2 	Weiterleiten des Anrufs

Funktionen des Telefons

Hauptmenü

Dies ist das Standardlayout des Hauptmenüs. **Es ist möglich, dass sich das Layout und die Funktionsnamen (z. B. Softkeys) Ihres Telefons von diesem Standardlayout unterscheiden und dass nicht alle Funktionen verfügbar sind.**



Menü "Einstellungen"

- | | | |
|--|--|---|
|  Personalisieren | Beleuchtung | Anrufsperre |
| Hauptmenü | Blättern | SIM-PIN |
| Softkeys | Animation | SIM-PIN2 |
| Displayfarbe | Vibe Sync | PIN (universal) |
| Begrüßung | Sprache | WIM PINs |
| Banner | Akkusparbetrieb | Neue Passwörter |
| Bannergrafik | DTMF |  Java-Einstellungen |
| Hintergrund | Global zurücksetzen | Java System |
| Screen Saver | Zurücksetzen/ | Netzzugriff |
| Quick Dial | Löschen | DNS IP |
|  Signale |  Telefonstatus | |
|  Lichter | Meine Rufnummer | |
| Anruflicht-ID | Aktive Leitung | |
| Hinweislichter | Anzeige | |
|  Verbindung | Ladezustand | |
| IrDA-Verbindung | User Accounts | |
| Aktives Gespräch | Speicherplatz | |
| Bluetooth- | Platz | |
| Verbindung | Weitere Info | |
| Sync |  Headset | |
| Eingehender Anruf | Auto.Rufannahme | |
|  Anrufumleitung | Rufoptionen | |
| Sprachanrufe |  Kfz-Einstellungen | |
| Faxrufe | Auto.Rufannahme | |
| Datenrufe | Auto.Freisprechen | |
| Alle löschen | Zündtimer | |
| Status Umleitung | Ladezeit | |
|  Gesprächsoptionen |  Netz | |
| Gesprächstimer | Neues Netz | |
| Gebühren - Setup | Einstellungen | |
| Meine Anrufer-ID | Verfügbare Netze | |
| Antwortoptionen | Eigene Netzliste | |
| Anklopfen | Statuson | |
| Benachrichtigungstyp | Rufabbruchton | |
|  Grundeinstellung |  Sicherheit | |
| Zeit und Datum | Telefon sperren | |
| VideoGateway | Tastatur sperren | |
| Schnellwahl | Anwendung sperren | |
| Auto.Wahlwiederhg. | Feste Rufnr. | |
| Display ausschalten | Anrufbeschränkungen | |

Funktionsübersicht

Zusätzlich zu diesen Ruffunktionen verfügt Ihr Telefon über weitere nützliche Funktionen! Beispielsweise können Sie mit der Schnellwahl-Funktion häufig verwendete Nummern per Tastendruck anrufen. Sie können Termine und Verabredungen mit dem Kalender planen, im WAP surfen und Java™ Anwendungen herunterladen, Nachrichten und E-Mails versenden und einiges mehr.

Dieses Kapitel hilft Ihnen dabei, Telefonfunktionen, die nicht in diesem Benutzerhandbuch beschrieben werden, leichter zu finden. Detaillierte Informationen finden Sie im Referenzhandbuch.

Anruffunktionen

Funktion	Beschreibung
Konferenzgespräch	Während eines Anrufs: ☰ > Halten, wählen Sie die nächste Nummer, drücken Sie ☑, drücken Sie VERBIND (☎)
Rufumleitung	Rufumleitung aktivieren oder deaktivieren: ☰ > Einstellungen > Anrufumleitung
Anrufsperr	Festlegen von Einschränkungen für abgehende oder eingehende Anrufe: ☰ > Einstellungen > Sicherheit > Anrufsperr

Nachrichten

Funktion	Beschreibung
Nachricht senden	Versenden einer Textnachricht: Drücken Sie   > Nachrichten > Nachrichten  > Neue Nachricht .
Nachricht empfangen	Zum Lesen einer SMS oder MMS - Nachricht drücken Sie LESEN ()
Setup Eingang	Einrichten oder Bearbeiten der Einstellungen für den Empfang von Textnachrichten:  > Nachrichten  > Setup > Setup Nachrichten
Bilder, Sounds und Easy SMS einfügen	Beim Erstellen einer Nachricht:  > Einfügen Hinweis: Drücken Sie erneut  > Einfügen , um ein weiteres Objekt einzufügen.
Gesendete Nachrichten	Anzeigen gesendeter Nachrichten:  > Nachrichten > Ausgang
Empfangene Nachrichten	Lesen erhaltener Nachrichten:  > Nachrichten > Posteingang Drücken Sie  , um die ausgewählte Nachricht weiter zu bearbeiten.
Bilder und Sounds speichern	Markieren Sie ein Bild oder einen Sound in einer Nachricht, und gehen Sie dann folgendermaßen vor:  > Speichern

Funktion	Beschreibung
Cell Broadcast	Cell Broadcast Nachrichten lesen: ☐ > Nachrichten > Infodienste 
Entwürfe	Anzeigen der im Entwurfsordner gespeicherten Nachrichten: ☐ > Nachrichten > Entwürfe

E-Mail

Funktion	Beschreibung
E-Mail-Nachricht senden	Versenden einer E-Mail-Nachricht: ☐ > Nachrichten > E-Mail ☐ > Neue E-Mail
E-Mail-Nachricht empfangen	Lesen einer eingegangenen E-Mail-Nachricht: Drücken Sie LESEN ()
Setup E-Mail-Eingang	Einrichten oder Bearbeiten der Einstellungen für den Empfang von E-Mail-Nachrichten: ☐ > Nachrichten ☐ > Setup > Setup E-Mail
Manuell versenden und empfangen	Manuelles Versenden oder Empfangen von E-Mail-Nachrichten: ☐ > Nachrichten ☐ > E-Mail senden/empfg.

Telefonbuch

Funktion	Beschreibung
Eintrag erstellen	Erstellen eines neuen Telefonbucheintrags: ☐ > Telefonbuch ☐ > Neu > Telefonnummer, E-Mail Adresse oder Verteiler
Nummer wählen	Anrufen einer im Telefonbuch gespeicherten Nummer: ☐ > Telefonbuch > <i>anzurufender Eintrag</i>
Sprachwahl	Anrufen einer im Telefonbuch gespeicherten Nummer per Sprachwahl: ☐ > Sprachwahl Sprechen Sie dann innerhalb von zwei Sekunden den Namen des Eintrags.
Eintrag bearbeiten	Bearbeiten eines Telefonbucheintrags: ☐ > Telefonbuch > <i>zu bearbeitender Eintrag</i> Drücken Sie zuerst ZEIGEN (☐) und danach BEARBEITEN (☐)
Eintrag löschen	Telefonbucheintrag löschen: ☐ > Telefonbuch > <i>zu löschender Eintrag</i> ☐ > Löschen
Telefonbuchliste sortieren	Einstellen der Reihenfolge, in der die Telefonbucheinträge aufgeführt sind: ☐ > Telefonbuch ☐ > Setup > Sortieren nach > <i>Sortierreihenfolge</i>

Funktion	Beschreibung
Primäre Rufnummer festlegen	Festlegen der Hauptrufnummer für einen Telefonbucheintrag mit mehreren Einträgen: ☐ > Telefonbuch > Eintrag ☐ > Als primär festlegen > Rufnummer
Telefonbuch-eintrag kopieren	Kopieren eines Telefonbucheintrags zwischen Telefon und SIM-Karte: ☐ > Telefonbuch > Eintrag ☐ > Eintrag kopieren
Telefonbuch-kapazität überprüfen	Überprüfen, wie viel Platz zum Speichern von Telefonbucheinträgen auf dem Telefon bzw. auf der SIM-Karte noch zur Verfügung steht: ☐ > Telefonbuch ☐ > Kapazität Telefon oder Kapazität SIM
Schnellwahl	Festlegen, dass Einträge im Telefonbuch des Telefonspeichers oder der SIM-Karte mit der Schnellwahl angerufen werden können: ☐ > Einstellungen > Grundeinstellung > Schnellwahl

Funktionen anpassen

Funktion	Beschreibung
Signalton für ein Ereignis	Ändern eines Signaltons für ein Ereignis: ☐ > Einstellungen > Signale > Signal Details > Ereignisname

Funktion	Beschreibung
Eigene Töne	Erstellen eigener Ruftöne und Verwalten von selbst erstellten oder heruntergeladenen Ruftönen: ☐ > Einstellungen > Signale > Eigene Töne
Begrüßungstext	Ändern des Textes, der beim Einschalten des Telefons angezeigt wird: ☐ > Einstellungen > Personalisieren > Begrüßung 
Vibe-Sync-Vibration	Ein- oder Ausschalten der Vibration in speziellen Spielen und Ruftönen. ☐ > Einstellungen > Grundeinstellung > Vibe Sync
Menüansicht	Anzeigen des Hauptmenüs mit grafischen Symbolen oder als Textliste: ☐ > Einstellungen > Personalisieren > Hauptmenü > anzeigen
Softkeys und Menüsymbole	Ändern der Softkey-Belegung im Standby-Display: ☐ > Einstellungen > Personalisieren > Softkeys
Schnellzugriffe	Schnellzugriff für ein Menüelement erstellen: Markieren Sie das Menüelement; drücken und halten Sie dann ☐ Auswahl eines Schnellzugriffs: ☐ > Schnellzugriff > <i>Name des Schnellzugriffs</i>

Menüfunktionen

Funktion	Beschreibung
Sprache	Festlegen der Menüsprache: ☐ > Einstellungen > Grundeinstellung > Sprache
Global zurücksetzen	Zurücksetzen aller Optionen, jedoch <i>nicht</i> des Entsperrcodes, Sicherheitscodes und Lebenszeit-Timers: ☐ > Einstellungen > Grundeinstellung > Global zurücksetzen
Zurücksetzen/ Löschen	Zurücksetzen aller Optionen, jedoch <i>nicht</i> des Entsperrcodes, Sicherheitscodes und Lebenszeit-Timers; Löschen aller Benutzereinstellungen und -einträge, jedoch <i>nicht</i> der auf der SIM-Karte gespeicherten Informationen: ☐ > Einstellungen > Grundeinstellung > Zurücksetzen/Löschen

Wählfunktionen

Funktion	Beschreibung
Festgelegte Rufnummer	Aktivieren bzw. Deaktivieren der Funktion "Festgel. Rufnummern": ☐ > Einstellungen > Sicherheit > Feste Rufnr.  Verwenden der Liste der festgelegten Rufnummern: ☐ > Extras > Wähldienste > Feste Rufnr.

Funktion	Beschreibung
Servicewahl	Anwählen von Service-Rufnummern: ☰ > Extras > Wähldienste > Servicewahl
Quick Dial	Wählen vorprogrammierter Telefonnummern: ☰ > Extras > Wähldienste > Quick Dial
DTMF-Töne	Aktivieren der DTMF-Töne: ☰ > Einstellungen > Grundeinstellung > DTMF Versenden von DTMF-Tönen während eines Anrufs: Drücken Sie die Nummerntasten Versenden gespeicherter Nummern als DTMF-Tönen während eines Anrufs: Wählen Sie eine Nummer aus dem Telefonbuch oder der Liste der letzten Anrufe aus und drücken Sie ☰ > Töne senden

Anrufe überwachen

Funktion	Beschreibung
Gesprächszeit	Anzeigen der Gesprächszeit: ☰ > Letzte Anrufe > Gesprächszeit

Funktion	Beschreibung
Ruf-Timer	Anzeigen eines Timers oder der Gebühren während eines Anrufs:  > Einstellungen > Gesprächsoptionen > Gesprächstimer 
Gesprächsgelühren	Anzeigen von Gebühreninformationen:  > Letzte Anrufe > Gebühren 

Freisprech-Funktionen

Funktion	Beschreibung
Lautsprecher	Aktivieren des Freisprech-Lautsprechers während eines Gesprächs: Drücken Sie LAUTSPRECH. () (falls verfügbar) oder  > Lautsprecher ein 
Automatische Rufannahme (Autoeinbausatz oder Headset)	Automatische Rufannahme, wenn ein Autoeinbausatz oder Headset angeschlossen ist:  > Einstellungen > Kfz-Einstellungen oder Headset > Auto.Rufannahme 
Automatisches Freisprechen (Autoeinbausatz)	Automatische Rufumschaltung auf einen Autoeinbausatz, wenn dieser angeschlossen ist:  > Einstellungen > Kfz-Einstellungen > Auto.Freisprechen 

Funktion	Beschreibung
Zündtimer (Autoeinbausatz)	Festlegen, dass das Telefon nach dem Abschalten der Zündung noch eine bestimmte Zeitspanne eingeschaltet bleibt: ☰ > Einstellungen > Kfz-Einstellungen > Zündtimer 
Ladezeit (Autoeinbausatz)	Festlegen, dass das Telefon nach dem Abschalten der Zündung noch eine bestimmte Zeitspanne geladen wird: ☰ > Einstellungen > Kfz-Einstellungen > Ladezeit 

Datenanrufe

Funktion	Beschreibung
Daten senden	Schließen Sie das Telefon am Gerät an. Setzen Sie dann den Anruf über die jeweilige Geräteanwendung ab. 
Daten empfangen	Schließen Sie das Telefon am Gerät an. Beantworten Sie dann den Anruf über die jeweilige Geräteanwendung. 

Netzfunktionen

Funktion	Beschreibung
Netzeinstellungen	Netzinformationen anzeigen und Einstellungen anpassen: ☰ > Einstellungen > Netz 

Tools

Funktion	Beschreibung
Termin hinzufügen	Hinzufügen eines Termins zum Terminkalender: ☰ > Extras > Kalender > Tag ☰ > Neu
Termin anzeigen	Anzeigen von Termininformationen: ☰ > Extras > Kalender > Tag > Ereignis Name
Rechner	Ausführen von Berechnungen: ☰ > Extras > Rechner
Währungsumrechner	Umrechnen einer Währung: ☰ > Extras > Rechner ☰ > Wechselkurs Geben Sie den Wechselkurs ein und drücken Sie OK (↵). Geben Sie dann den Betrag ein und wählen Sie die Funktion \$.

Sicherheit

Funktion	Beschreibung
SIM-PIN	Sperren oder Entsperren der SIM-Karte: ☰ > Einstellungen > Sicherheit > SIM-PIN Vorsicht: Wenn Sie dreimal hintereinander einen falschen PIN-Code eingeben, wird die SIM-Karte gesperrt. Das Telefon zeigt dann die Meldung SIM gesperrt an. Wenden Sie sich in diesem Fall an Ihren Diensteanbieter..

Funktion	Beschreibung
Anwendung sperren	Sperren von Anwendungen: ☰ > Einstellungen > Sicherheit > Anwendung sperren
Private Telefonbucheinträge anzeigen oder verbergen	Sie können private Telefonbucheinträge wahlweise ein- oder ausblenden. ☰ > Einstellungen > Sicherheit > Private Einträge anzeigen/Private Einträge ausblenden So ändern Sie Ihren Code für private Einträge: ☰ > Einstellungen > Sicherheit > Neue Passwörter > Code für private Einträge Um einen Eintrag als privat zu kennzeichnen, öffnen Sie ihn und ändern die Einstellung Privat zu Ein .

Nachrichten und Unterhaltung

Funktion	Beschreibung
Micro-Browser starten	Starten einer Micro-Browser-Sitzung: ☰ > Web Menü > Browser
Herunterladen von Bildern und Sounds	Herunterladen eines Bilds, einer Animation oder einer Sound-Datei von einer WAP-Seite: Markieren Sie die Datei, drücken Sie WÄHLEN (☞) und anschließend SPEICHERN (☞).
WAP-Setup	Auswählen oder Erstellen eines WAP-Profiles: ☰ > Web Menü > Web-Profil

Funktion	Beschreibung
Spiel oder Java-Anwendung starten	Starten eines Spiels oder einer Java-Applikation:  > Games & Apps , markieren Sie die Anwendung, und drücken Sie WÄHLEN 
Spiel oder Java-Anwendung herunterladen	Herunterladen eines Spiels oder einer Java-Applikation:  > Web Menü > Browser , Applikation markieren, anschließend WÄHLEN  und DOWNLOAD 
Netzzugang	Bearbeiten der Netzverbindungseinstellungen für Java-Spiele und Anwendungen:  > Einstellungen > Java-Einstellungen > Netzzugriff
SIM-Anwendungen	Verwenden von SIM-Karten-Anwendungen:  > Extras > SIM-Dienste 
Picture Viewer (Bildanzeige)	Verwalten von Bildern und Animationen:  > Multimedia > Bilder 

Daten zur spezifischen Absorptionsrate

Dieses Telefonmodell erfüllt die internationalen Standards für die Einwirkung von Radiowellen.

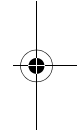
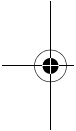
Ihr Funktelefon ist ein Radiosender und -Empfänger. Es ist so konzipiert und hergestellt, dass die Höchstwerte der Radiofrequenzenergie (RF) nicht überschritten werden. Diese Höchstwerte sind Bestandteil der umfassenden Richtlinien und legen die zulässigen RF-Energieniveaus für die allgemeine Bevölkerung fest. Die Richtlinien beruhen auf von unabhängigen wissenschaftlichen Organisationen anhand von regelmäßigen und eingehenden Beurteilungen der wissenschaftlichen Studien festgelegten Standards. Die Richtlinien beinhalten eine bedeutende Sicherheitsmarge, um die Sicherheit für alle Personen, unabhängig von ihrem Alter und Gesundheitszustand, sicherzustellen.

Die Einwirkungsstandards für Funktelefone verwenden als Masseinheit die sogenannte spezifische Absorptionsrate oder SAR. Gemäß den Richtlinien für Ihr Telefonmodell beträgt der SAR-Höchstwert 2,0 W/kg.* SAR-Tests werden gemäß dem CENELEC** Testverfahren durchgeführt, bei denen standardmäßige Betriebspositionen angesetzt werden, an denen das Telefon mit der höchsten zertifizierten Leistung auf allen getesteten Frequenzbreiten sendet. Auch wenn der SAR-Wert bei der höchsten zertifizierten Leistungsstufe bestimmt wird, kann die tatsächliche SAR des Telefons während des Betriebs deutlich unter dem Höchstwert liegen. Das ist darauf zurückzuführen, dass das Telefon für den Betrieb mit mehreren Leistungsstufen konzipiert ist, um nur immer mit der für das Netz erforderlichen Leistung zu arbeiten. Im Allgemeinen gilt, je näher Sie sich an einer Basisstation befinden, desto geringer ist die Ausgangsleistung des Telefons.

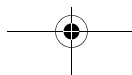


Bevor ein Telefonmodell für den allgemeinen Verkauf freigegeben wird, wird es geprüft, um die Erfüllung der Richtlinien sicherzustellen. Die Tests werden an Positionen und Standorten vorgenommen (z.B. am Ohr und am Körper getragen), die eine von einem Expertenteam einer Standardisierungsbehörde festgelegte einheitliche Testmethode gewährleisten. Der höchste SAR-Wert dieses Telefonmodells bei Verwendung am Ohr beträgt: 0,55 W/kg.^{***}

Auch wenn die verschiedenen Telefone und Positionen zu unterschiedlichen SAR-Werten führen, erfüllen alle die behördlichen Anforderungen für einen sicheren Betrieb. Beachten Sie bitte, dass Veränderungen an diesem Modell des Produktes zu Variationen des SAR-Wertes für spätere Produkte führen können; auf jeden Fall sind die Produkte so konzipiert, dass sie innerhalb der Werte der Richtlinien liegen.



-
- * Der von den internationalen Richtlinien (ICNIRP) für allgemein verwendete Funktelefone empfohlene SAR-Wert beträgt 2,0 Watt/Kilogramm (W/kg) als Mittelwert auf zehn Gramm Gewebe. Der Höchstwert berücksichtigt eine beachtliche Sicherheitsmarge als zusätzlichen Schutz der Bevölkerung und als Berücksichtigung der Messabweichungen.
 - ** CENELEC ist eine Standardisierungsbehörde der Europäischen Union.
 - *** Weitere Informationen enthalten das Testprotokoll von Motorola, das Beurteilungsverfahren und den Bereich der Messgenauigkeit für dieses Produkt.



Garantieleistungen

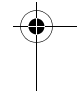
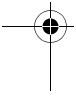
Motorola hält an seiner Politik einer einjährigen Herstellergarantie für Handys für den Endverbraucher fest. Während der Laufzeit der Herstellergarantie von einem (1) Jahr ab Kaufdatum (Garantiezeit) garantiert Motorola dem Erwerber, dass das bei einem autorisierten Motorola Händler erworbene Mobiltelefon mit Zubehör („das Produkt“) den jeweils zur Zeit der Herstellung gültigen Motorola Spezifikationen entspricht.

Sollte das Produkt diesen Spezifikationen nicht entsprechen, ist der Erwerber verpflichtet, Motorola innerhalb von 2 Monaten nach Feststellung eines Fehlers im Material, in der Verarbeitung oder der Nichterfüllung der Spezifikationen und in jedem Fall vor Ablauf der Garantiezeit zu unterrichten und das defekte Produkt zur Reparatur zum nächstgelegenen, autorisierten Motorola Reparaturdienst zu bringen oder zu schicken. Motorola ist weder an Produktangaben gebunden, die nicht direkt von Motorola stammen, noch treffen Motorola die dem Motorola Händler als Verkäufer des Produkts obliegenden Gewährleistungsverpflichtungen.

Eine Liste der Telefonnummern des Motorola Kundendienstes, über die auch der für Sie nächstgelegene, autorisierte Motorola Reparaturdienst in Erfahrung gebracht werden kann, liegt diesem Produkt bei.

Während der Garantiezeit besteht der Garantieanspruch ausschließlich darin, dass das defekte Produkt kostenlos nach Wahl von Motorola entweder repariert oder ausgetauscht wird oder, falls dies nicht möglich ist, der vom Erwerber gezahlte Kaufpreis abzüglich einer Gebühr für die Nutzung des Produktes seit Lieferung zurückerstattet wird. Diese Garantieleistungen enden mit Ablauf der Garantiezeit.

Dies sind die vollständigen und ausschließlichen Garantieleistungen für Motorola Mobiltelefone mit Zubehör, die alle



sonstigen ausdrücklichen oder stillschweigenden Garantieleistungen, Bedingungen oder Bestimmungen ersetzen.

Motorola haftet unbegrenzt nur für Vorsatz und grobe Fahrlässigkeit. In allen anderen Fällen übernimmt Motorola keinerlei Haftung für Schäden, die den Kaufpreis übersteigen und haftet auch nicht für mögliche Folgeschäden, wie entgangenen Gewinn, Datenverlust oder Betriebsunterbrechung.

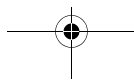
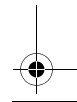
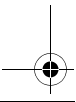
Diese Garantie hat keine Auswirkungen auf die Ansprüche, die Endverbrauchern gesetzlich zustehen. Diese Garantie berührt nicht die Ansprüche des Erwerbers gegen den Verkäufer aus dem Kaufvertrag.

Inanspruchnahme der Garantieleistungen

In den meisten Fällen wird der autorisierte Motorola Händler, bei dem Sie das Motorola Mobiltelefon mit Originalzubehör erworben haben und/oder von dem das Produkt installiert worden ist, die Garantieansprüche anerkennen und/oder entsprechende Garantieleistungen anbieten. Sie können ebenfalls den Garantieservice des nächstgelegenen Motorola Reparaturdienstes in Anspruch nehmen.

Sollten Sie zusätzliche Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren autorisierten Motorola Händler, bei dem Sie das Motorola Mobiltelefon und Originalzubehör erworben haben und/oder von dem das Produkt installiert worden ist, an die Kundendienstabteilung Ihres Mobilfunkbetreibers oder an den Motorola Kundendienst Ihres Landes unter den unten angegebenen Telefonnummern.

Im Falle der Inanspruchnahme der Garantieleistungen ist das defekte Mobiltelefon und/oder Originalzubehörteil vorzulegen. Achten Sie darauf, eventuelle Zusatzteile, wie beispielsweise Ihre SIM-Karte, aus dem Mobiltelefon zu entfernen. Bei Zusendung oder Lieferung des defekten Geräts an einen von Motorola autorisierten Reparaturdienst muss das Produkt mit Ihrem Namen, Ihrer Adresse, Ihrer Telefonnummer und dem Namen des Mobilfunkbetreibers versehen sein, und es muss eine



Fehlerbeschreibung beigefügt werden. Falls das Mobiltelefon in Ihrem Kraftfahrzeug installiert ist, so sollte das Auto zu einem für diesen Fall ausgerüsteten Motorola Reparaturdienst gefahren werden, da für die Fehlersuche eine Überprüfung der Gesamtinstallation im Auto notwendig sein könnte.

Damit Sie unsere Garantieleistungen in Anspruch nehmen können, müssen Sie den Kaufbeleg oder einen vergleichbaren Kaufnachweis vorlegen, aus dem das Kaufdatum hervorgeht. Auf dem Mobiltelefon müssen ebenfalls die Seriennummer, die IMEI- und MSN-Nummer als Referenz sichtbar sein. Diese Informationen sind dem Produkt zu entnehmen.

Voraussetzungen für Garantieleistungen

Garantieansprüche können nicht berücksichtigt werden, falls die Typ- oder Seriennummer des Produktes entfernt, verändert, dupliziert oder unlesbar gemacht worden ist. Motorola behält sich deshalb das Recht vor, den kostenlosen Garantieservice zu verweigern, falls die erforderliche Dokumentation nicht oder nur unvollständig vorgelegt werden kann, unlesbar oder nicht in Übereinstimmung mit den Daten des Herstellers ist.

Nach Wahl von Motorola erfolgt im Falle einer Reparatur des Produktes ein Software-Update oder ein Austausch der defekten Einzelteile oder Chipkarten mit ihrer Funktionsweise nach gleichwertigen, reparierten oder neuen Einzelteilen oder Chipkarten. Garantie für ausgetauschte Einzelteile, Zubehörteile, Akkus oder Chipkarten wird nur für die verbleibende Dauer der ursprünglichen Garantiezeit übernommen. Die ursprüngliche Garantiezeit verlängert sich dadurch nicht. Alle ausgetauschten Originalteile (Zubehörteile, Akkus, Einzelteile oder Mobiltelefonausrüstung) gehen in das Eigentum von Motorola über.

Motorola übernimmt keine Garantie für Installation, Wartung und Service im Zusammenhang mit dem Produkt, einschließlich Akkus, Zubehör- oder Einzelteilen. Motorola übernimmt keinerlei Haftung für Schäden durch nicht von Motorola vertriebene Zusatzgeräte (beispielsweise Akkus, Ladegeräte, Adapter, Netzteile, etc.), die an



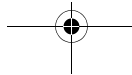
das Produkt angeschlossen oder zusammen mit dem Produkt verwendet werden.

Jegliche nicht von Motorola vertriebene Zusatzgeräte werden ausdrücklich von dieser Garantie ausgeschlossen. Ebenso übernimmt Motorola keine Garantie für den störungsfreien Betrieb der Produkte in Verbindung mit derartigen Zusatzgeräten.

Garantieausschluss

Diese Garantie gilt nicht für Fehler durch Beschädigung, Missbrauch, unsachgemäße Handhabung und aufgrund von Änderungen oder Reparaturen am Produkt durch nicht autorisierte Personen. Die Garantie ist ebenfalls ausgeschlossen bei:

- 1 Fehlern oder Beschädigungen, die durch unsachgemäße oder nicht bestimmungsgemäße Verwendung des Produktes verursacht worden sind.
- 2 Fehlern oder Beschädigungen, die auf Missbrauch, Zugang zu inkompatiblen Quellen, Unfall oder Versäumnis zurückzuführen sind.
- 3 Fehlern oder Beschädigungen aufgrund unsachgemäßen Betriebs oder Testens, unkorrekter Wartung, Installation, Anpassung, Verwendung unerlaubter Software Applikationen oder Modifikationen.
- 4 Bruch oder Beschädigung der Antenne, sofern dies nicht direkt auf Material- oder Verarbeitungsfehler zurückzuführen ist.
- 5 Produkten, die so zerlegt oder repariert worden sind, dass sie den Betrieb des Produktes oder eine angemessene Untersuchung und Fehleranalyse zur Feststellung des Garantieanspruches unmöglich machen.
- 6 Fehlern oder Beschädigungen im Zusammenhang mit Reichweite, Netzabdeckung, Verfügbarkeit, Dienstleistungsangebot oder Betrieb des Funknetzes durch den Mobilfunkbetreiber.



- 7 Fehlern oder Beschädigungen wegen Feuchtigkeit, Eindringen von Flüssigkeiten oder verschütteten Lebensmitteln.
- 8 Überdehnung der Spiralkabel oder Bruch der Verbindungsstecker.
- 9 Plastikgehäusen oder sonstigen Außenflächen, die durch normale Benutzung verkratzt oder beschädigt sind.
- 10 Lederhüllen (die einer gesonderten Herstellergarantie unterliegen).
- 11 Produkten, die über einen beschränkten Zeitraum gemietet sind.
- 12 Verschleißteilen.

Hinweis: Die Lebensdauer des Akkus Ihres Mobiltelefones, sowie Sprech- und Standby-Zeiten hängen von den örtlichen Empfangsbedingungen und Netzwerk-Konfigurationen des Mobilfunkbetreibers ab. In den Spezifikationen ist angegeben, dass Sie in den ersten 6 Monaten ab Kaufdatum mit der optimalen Leistungsfähigkeit Ihres Motorola Mobiltelefons rechnen können und dass der Akku bis zu zweihundert (200) Mal aufgeladen werden kann.

Die Garantieleistung für wiederaufladbare Motorola Akkus erlischt, a) wenn die verwendeten Ladegeräte von Motorola nicht für die Ladung der betreffenden Akkus als geeignet anerkannt sind, b) die Versiegelungen der Akkus zerbrochen oder beschädigt sind, c) die Akkus in einem anderen Gerät oder zu einem anderen Zweck als in einem Mobiltelefon verwendet worden sind.

Index

A

AGPS 52

Akku

Akkulebensdauer verlängern
17

einsetzen 16

laden 17

Ladezeit, Autoeinbausatz 81

Ladezustand 17

Ladezustandsanzeige 27

Verlängern der
Akkulebensdauer 56

Animation

anzeigen 84

Hintergrund 54

Hintergrundbild, festlegen
48

in Nachricht einfügen 73

Screen Saver, einstellen 48

speichern 73, 83

verwenden 47

Anklopfen 68

Anruf

abbrechen 60

absetzen

abweisen 60

Anklopfen 68

beenden 21

Einen der letzten Anrufer
anwählen 62

empfangen 21

entgegennehmen 21

Gebühren 80

halten 68

Hinzufügen von Ziffern an
das Ende der
Rufnummer 64

ignorieren 60

Lautsprecher 80

Letzte Anrufe 62

löschen 62

Notrufnummer 61

Signal, abschalten 60

Signalprofil einstellen 54

Signalton, ausschalten 20

speichern 62

Sperre 72

tätigen

Timer 79, 80

umleiten 72

unbeantworteter Anruf 65

Video 51, 63

Videovorschau 51

Vorwahlziffern einfügen 66

Wählen

weiterleiten 69

Anruf absetzen

Anruf erfolglos

Meldung 58

Anruf senden. *Siehe* Anruf
absetzen

Anrufe umleiten 72

Anrufer-ID

Beleuchtung 56

Anrufer-Identifizierung

abgehende Anrufe 64

Eingehende Anrufe 59

Anrufsperrung 72

Anwendung, sperren und
entsperren 83

Anzeige für entgangenen Anruf
65

Anzeige für kein Signal 26

Anzeigen

Akkuladezustand 17, 27

entgangener Anruf 65

kein Signal 26

Menü 23

Nachricht 25

Ruftonalarm 26

Service 25

Signal 26

Signaleinstellungen 53

Signalstärke 24

Texteingabe 25

Vibrationsalarm 26

Ausgang 73

Ausschneiden von Text 39

Autoeinbausatz

automatische Rufannahme
80

Automatisches Freisprechen
80

Ladezeit 81

Zündungstimer 81

Automatische

Wahlwiederholung 58

B

Beenden des Anrufs 21

Begrüßung 77

Bild

anzeigen 84

Hintergrundbild, festlegen
48, 54

in Nachricht einfügen 73

Screen Saver, einstellen 48

speichern 73, 83

verwenden 47

blinkender Cursor, Definition
31

Blockcursor, Definition 32

C

Cell Broadcast 74

Codes 20

Cursor 31

D

Datenanruf
 empfangen 81
 Senden 81
 Datum, einstellen 53
 Display
 Begrüßung 77
 Beschreibung 23
 Hintergrundbeleuchtung 56
 Menüsymbole, anpassen 77
 Sprache 78
 DTMF-Töne 62, 64
 aktivieren 79
 senden 79

E

eigene Töne 77
 Einfügen von Text 39
 Eingehender Anruf
 abbrechen 60
 abweisen 60
 ignorieren 60
Eingehender Anruf Meldung 59
 Einschalttaste 19
 E-Mail
 empfangen 74
 manuell versenden 74
 senden 74
 Setup Eingang 74
 Endetaste
 Funktionen 1, 21, 28

94 - Index

Entgegennehmen eines Anrufs

21

Entsperrcode 20, 41, 45

Entsperrcode eingeben Meldung

43, 45

Entsperren von Anwendungen

83

Entwürfe 74

F

Festgelegte Nummern 78

Freisprechbetrieb

automatische Rufannahme

80

automatische

Rufumschaltung 80

Ladezeit 81

Lautsprecher aktivieren 80

Zündungstimer 81

G

Global zurücksetzen 78

H

Halten einer Verbindung 68

Headset

automatische Rufannahme

80

Hintergrund 48, 54

Hintergrundbeleuchtung 56

Hörmuschel
Lautstärke, einstellen 20

I

ID anzeigen Funktion 64
ID ausblenden Funktion 64
Ignorieren eines Anrufs 60
iTAP, Software
Eingeben von Wörtern 36
Löschen von Text 38

J

Java-Applikationen 84
Joystick 27

K

Kamera 46, 51
Konferenzgespräch 72
Kopieren von Text 39
Kurzwahl
Nummer, definiert 66
verwenden 66

L

lauter Rufton 26
Lautsprecher 20, 80
Lautstärke
Hörmuschel 20
Lautsprecher 20
Rufton 20

Tasten 20
leiser Rufton 26
Letzte Anrufe 62
Lichtsignale 57
Lichtsignal-ID 56, 57
Linker Softkey
anpassen 77
Funktionen 1
linker Softkey
Funktionen 28
Liste der eingegangenen
Anrufe 62
Liste der gewählten
Rufnummern 62
Löschen eines Anrufs 62

M

Menü
Anzeige 23
Listen 29
Menü Anrufe 63
navigieren 27, 29
Picture Viewer 48, 50
Sprache, einstellen 78
Symbole, ändern im
Standby-Display 77
Text eingeben 30
Menü-
Ansicht, ändern 77
Symbole, in Text umwandeln
77

Menü anpassen 77

Menü Anrufe

Öffnen 63

Optionen 63

Menütaste 1, 28

Micro-Browser

Browser-Setup 83

Java-Applikationen 84

verwenden 83

WAP-Setup 83

Mikrofon 1

N

Nachricht

Ausgang 73

Bild 73

Cell Broadcast 74

Entwürfe 74

lesen 73

Lichtsignale 57

löschen 73

Setup Eingang 73

Signale während eines
Anrufs 54

sperren 73

Sprachnachricht 67

Status 73

Text 73

Netzeinstellungen 81

Neue Nachricht

Definition 25

Notizblock

Definition 65

Eingeben von Ziffern 65

Notrufnummer 61

numerischer Eingabemodus
40

Nummer wählen

O

Optionale Funktion, Definition
14

Optionales Zubehör, Definition
14

P

Passwörter

ändern 43

Standard 43

PIN-Code

Eingabe 82

Position 52

Profil 54

Q

Quick Dial 79

R

Rechner 82

Rechter Softkey
anpassen 77

Funktionen 1
 rechter Softkey
 Funktionen 28
 Reiseladegerät, verwenden 17
 Roaming *Siehe* Service-
 Anzeige
 Rückgängig machen von
 Kopieren,
 Ausschneiden oder
 Einfügen 39
 Rufnummer
 an Vorwahlziffern anfügen
 66
 erneut wählen 58
 in Telefonbuch speichern 75
 Ziffern einfügen nach 64
 zwei Nummern verbinden
 64
 Rufnummernanzeige. *Siehe*
 Anrufer-Identifizierung
 Rufton
 einstellen 54
 Lautstärke, einstellen 20
 Rufton- und Vibrationsalarm
 abschalten 60
 Anzeige 26
 ausschalten 20
 Rufton, erstellen 77
 Ruftonalarm
 abschalten 60
 Anzeigen 26

ausschalten 20

S

Schnellwahl
 Definition 66
 Einstellen 66, 76
 verwenden 66
 Schnellzugriffe
 erstellen 77
 Screen Saver 48
 Sendetaste 1, 21, 28, 62
 Service-Anzeige 25
 Service-Rufnummer 79
 Sicherheitscode 45
 Signal
 abschalten 54, 60
 Anzeigen 26, 53
 ausschalten 20
 Definition 53
 erstellen 77
 Signalstärke 24
 Signaltyp 76
SIM gesperrt Meldung 19, 82
 SIM-Anwendungen 84
 SIM-Karte
 Anwendungen 84
 Definition 14
 Eingabe des PIN-Codes 19
 einsetzen 14
 entsperren 19
SIM gesperrt Meldung 19, 82

- sperren 82
- Vorsichtsmaßnahmen 15
- Softkeys
 - Abbildung 1, 28
 - anpassen 77
- Sound
 - in Nachricht einfügen 73
 - speichern 73, 83
- Speichern eines Anrufs 62
- Sperren
 - Anwendung 83
 - Telefon 41
- sperren
 - SIM-Karte 82
- Spiele 84
- Sprache, einstellen 78
- Sprachnachricht 67
- Sprachwahl
 - Nummer wählen 75
- Sprechtaste
 - Nummer wählen 75
- Standard-Passwörter 43
- Symbole, Eingeben 37, 38
- Symbolmethode 38
- Symbol-Textmodus 37
- T**
- Taste
 - einschalten 19
 - Ende 1, 21, 28
 - Lautstärkeregelung 20
- linker Softkey 1, 28, 77
- Menü 1, 28
- rechter Softkey 1, 28, 77
- Senden 21, 62
- senden 1, 28
- Video 51
- Tasten, anpassen 77
- Tel.Nr. ergänzen** Funktion 64, 66
- Telefon
 - alle Optionen zurücksetzen 78
 - Datum, einstellen 53
 - ein-/ausschalten 19
 - Entsperrcode 20, 45
 - entsperren 20, 41
 - gespeicherte Informationen löschen 78
 - Kurzwahl, verwenden 66
 - Netzeinstellungen 81
 - Passwörter 43
 - Schnellwahl 66
 - Sicherheitscode 45
 - Signal, abschalten 60
 - sperren 41
 - Sprache, einstellen 78
 - Texteingabe 25
 - Uhrzeit, einstellen 53
 - Zubehör, optional 14
 - Zubehör, Standard 14
- Telefonbuch
 - Eintrag bearbeiten 75

- Eintrag löschen 75
- Eintrag speichern 75
- Einträge kopieren 76
- Einträge sortieren 75
- Hauptrufnummer, einstellen 76
- Kapazität überprüfen 76
- Kurzwahl, verwenden 66
- Kurzwahlnummer 66
- Nummer wählen 75
- private Einträge 83
- 1-Schnellwahl 66
- Sprachwahl 75
- Vorwahlziffern einfügen 66
- zwei Nummern verbinden 64
- Terminkalender 82
- Text
 - ausschneiden 39
 - blinkender Cursor 31
 - Blockcursor 32
 - einfügen 39
 - Eingabemodus, ändern 40
 - Eingabemodus, Auswahl 41
 - kopieren 39
 - numerischer Eingabemodus 40
 - rückgängig machen 39
 - Symbolmethode 38
 - Symbol-Modus 37
 - Symboltabelle 37
- Tipp-Modus 31
 - über die Tastatur eingeben 30
- Vereinfachte Texteingabe mit Hilfe der Software "iTAP" 35
- Zeichentabelle 33
- Texteingabe
 - Definition 25
- Texteingabe durch Tipp-Modus 31
- Textmodus, Auswahl 41
- Timer 79, 80
- U**
 - Uhrzeit, einstellen 53
- V**
 - vereinfachte Texteingabe
 - Eingeben von Wörtern 36
 - Löschen von Text 38
 - Vorpasste Anrufe** Meldung 65
 - Vibe-Sync 77
 - Vibrationsalarm
 - abschalten 60, 77
 - Anzeige 26
 - ausschalten 20
 - einstellen 54, 77
 - Video 51
 - Videoanruf-Taste 51

W

Wählen

festgelegte Nummern 78

Quick Dial-Nummern 79

Service-Rufnummern 79

Wahlwiederholung

Automatische

Wahlwiederholung

58

wenn besetzt 58

WAP-Seiten 83

WAP-Setup 83

Weiterleiten eines Anrufs 69

Z

Ziffern ergänzen Funktion 64

Zubehör

Anschlüsse 1

optional 14

Standard 14

Zurücksetzen und Löschen 78